The Project Gutenberg EBook of Amparo, by Manuel Fernández y González

This eBook is for the use of anyone anywhere at no cost and with

almost no restrictions whatsoever. You may copy it , give it away or

re-use it under the terms of the Project Gutenberg License included

with this eBook or online at www.gutenberg.net

Title: Amparo

(Memorias de un loco)

Author: Manuel Fernández y González

Release Date: November 19, 2008 [EBook #27295]

Language: Spanish

Character set encoding: ISO-8859-1

\*\*\* START OF THIS PROJECT GUTENBERG EBOOK AMPARO \*\*

Produced by Chuck Greif and the Online Distributed Proofreading Team at DP Europe (http://dp.rastko.net)

## **AMPARO**

(MEMORIAS DE UN LOCO)

SEGUNDA EDICIÓN

MADRID

EST. TIP. DE RICARDO FÉ

Cedaceros, núm. 11

1888.

\_Es propiedad.\_

## EPÍLOGO

He pasado de los treinta años, funesta edad de tris tes desengaños, que dijo Espronceda.

Me he arrancado mi primera cana.

La experiencia se ha encargado de arrancarme una a una todas mis ilusiones, o por mejor decir de secar todas mis cre encias.

Hoy sólo tengo dos:

Creo en un Dios incomprensible.

Creo que la vida es un sueño

La primera verdad la ha dicho la Biblia.

La segunda la ha dicho Calderón.

Si alguien dijo la primera antes que la Biblia;

Si alguien dijo la segunda antes que Calderón, qued e sentado que yo no

conozco fuera de aquel admirable libro y de aquel a dmirable poeta, al o

a los que haya o hayan dicho aquellas dos verdades.

Lo que yo sé decir, por experiencia propia, es que nadie cree las verdades hasta que se las hace conocer la experiencia.

La experiencia, en general, tiene una manera muy du ra de dar a conocer las verdades.

Si se nos permite que supongamos que la vida es un camino sobre el cual marchamos con los ojos vendados, se nos permitirá t ambién suponer que la experiencia es un poste colocado en medio de nuestr o camino, hacia el que marchamos a ciegas, y contra el cual nos rompem os las narices.

Pero en cambio, y por mucho que el golpe nos haya d olido, encontramos una verdad que no conocíamos;

El reverso de una medalla;

La antítesis de una bella idea;

El interior de un \_sepulcro blanqueado\_;

Sarcasmo y podredumbre.

De lo que se deduce que: costándonos el conocimient

o de cada verdad una

contusión, y siendo infinitas las verdades que nos obligan a descubrir

las ilusiones que debemos a nuestro amor propio, un hombre no puede

llegar a tener experiencia, sin encontrarse complet amente descoyuntado.

Un hombre lleno de experiencia es un árbol muerto, metafóricamente

hablando, contra el cual zumba desapiadadamente el \_huracán de las

pasiones\_, valiéndonos de otra metáfora.

Y sin embargo de que, y continuamos en el estilo me tafórico, ya no tiene

ni frutos ni hojas que el huracán pueda arrancarle, le arranca las

extremidades de las ramas secas.

Después viene el rayo y le hace trizas.

Después la lluvia del invierno le pudre.

¿Dónde estaba el hermoso árbol?

Hasta sus raíces se han podrido.

Ese árbol no ha existido.

Ha sido un hermoso sueño de primavera.

Una horrible pesadilla de verano.

Sí; Dios que ha hecho su criatura para que sea dest ruida, es incomprensible.

La vida que pasa sin dejar tras sí vestigio alguno es un sueño.

Quede sentado que la Biblia es un gran libro;

Que Calderón era un gran poeta;

Y que yo soy lo que quieran mis lectores que sea.

\* \* \*

Esto escribía yo una noche que no tenía sueño.

Eran las tres.

Estaba en calzoncillos blancos y tenía frío.

No tenía un cuarto y estaba desesperado.

Un viejo reloj de pared me dejaba oír un monótono tic-tac.

El ruido de un péndulo cuando se está en cierta dis posición de ánimo, es un ruido que crispa los nervios.

No sé a quien he oído decir que el cólera morbo es una enfermedad nerviosa.

De modo, que cuando no se tiene sueño, cuando no se tiene dinero, y se tiene frío, y se oye el tic-tac de un péndulo, en m edio del silencio de la noche, se está muy expuesto a ser un caso.

Por lo mismo, y cediendo a un laudable sentimiento de conservación propia, voy a meterme de nuevo en la cama y a busca r la vida en el sueño.

Porque, si la vida es sueño, el sueño debe ser vida.

Y esto es tan exacto, como que, si la vida del homb

re son las ilusiones, nada más comparable a la vida que el hermoso sueño de un sediento que cree estar echado de bruces sobre una fuente crista lina;

O el de un pobre que cuente oro;

O el de un enamorado que besa y devora a una mujer hermosa;

O el de un diputado de la oposición que se mete deb ajo del brazo una cartera;

O el de un hambriento que come en la fonda del <sc>Cisne</sc>.

(Entre paréntesis: la fonda del <sc>Cisne</sc> es d e un amigo mío, y puedo recomendarle cualquiera de mis lectores, para que e n un cubierto de a duro le ponga un plato más.)

\* \* \*

Me he metido en la cama, pero no he conseguido dorm irme.

La realidad huye de mí: el sueño me persigue.

Soñemos, ya que no podemos vivir.

Soñemos escribiendo.

Escribir es muy fácil, sobre todo cuando se escribe mal.

Por eso tenemos en España tantos literatos;

Y tantos poetas;

Y tantos periodistas;

Y tantos sabios.

Esto consiste en que en España todos estamos aburri dos, o tenemos frío o hambre, y nos distraemos escribiendo.

También es cierto que son muy pocos los que se dist raen leyéndonos.

Por eso en España los escritores no tenemos un cuar to.

Hay diez musas.

O por mejor decir, no hay diez musas sino una.

Antes había nueve.

La una, que las ha matado, es una musa horrible que vive de dar muerte.

Esa musa es el <sc>Hambre</sc>.

El hambre es la musa de los españoles.

¿Quién dijo esto? ¿Quién lo dijo?

Venturita.

No señor: don Ventura.

Aun no señor: el excelentísimo señor don Ventura de la Vega.

El que abandona a \_César\_ por el \_Marqués de Carava ca\_;

La tragedia por la zarzuela;

La fama por el dinero.

Bien sabía Vega lo que se decía cuando dijo que la musa diez era el hambre.

Nosotros hemos dicho que el hambre es la musa única de los españoles.

Y si no, ¿quién les inspiró la revolución de julio?

Porque una revolución no es otra cosa que una poesí a diabólica, para producir, la cual es necesario que a todo un pueblo se le calienten los cascos.

¿Quién fue, pues, la musa que inspiró al pueblo de Madrid aquella sinfonía infernal de los \_tres días\_ y aquel poema berroqueño en quince cantos de las barricadas?

Fue la libertad.

Sí, señor: pero la libertad en su sentido real, tan gible y comestible: el deseo de comer libremente.

¿Quién inspiró tantas cosas inspiradas como se dije ron y se escribieron?

La necesidad de comer.

Es verdad que no hemos comido tanto como esperábamo s: que el banquete no ha correspondido al programa... pero...

Se conoce que estoy de muy mal humor, en que he ido a meterme con botas y espuelas bajo la jurisdicción o en la jurisdicció n del señor fiscal de imprenta.

Por lo mismo, y para evitar una cornada, tomemos de nuevo el olivo de la bella literatura.

Esto es: levantemos ante el señor fiscal, como en s eñal de paz, un ramo de oliva.

Dicen que en el Saladero es muy fácil convertirse e n \_caso\_. [\* Esto se escribía durante el cólera.]

Es necesario, pues, evitar de todo punto que le pon gan a uno en salmuera.

Pero diréis, y con razón: el autor está loco:

Perdonad: una palabra.

Tened en cuenta que he empezado mi novela por el ep ílogo: es decir, que la he acometido por la cola.

Este epílogo, reducido a su verdadera expresión deb ía constar únicamente de estas palabras:

<sc>El autor se ha vuelto loco</sc>.

O bien si no os agrada el modismo:

<sc>El autor ha enloquecido</sc>.

O bien:

El autor no ha logrado todavía encontrar su juicio, y se lo pide a sus lectores.

\* \* \*

## MEMORIAS DE UN LOCO

Era ya muy tarde, o por mejor decir muy temprano.

Los relojes de la villa de Madrid habían marcado la s tres de la mañana.

No había alumbrado; pero el reflejo de la nieve que cubría las calles hacía la noche muy clara, aunque el cielo estaba mu y oscuro.

Salía yo de una de esas casas...

Pero antes de que os diga la casa de donde salía, d ebo deciros quién soy yo.

Soy un hombre ni feo ni hermoso, que acabo de cumpl ir treinta y seis años, y que en la época en que pongo la fecha de mi s memorias tenía veinticuatro.

Soy una persona decente, porque soy rico, y lo fue mi padre y también lo fueron mis abuelos.

Porque soy rico y persona decente me fastidiaba en aquella época.

Ahora no me fastidio: ahora agonizo.

Pero en aquella época estaba hastiado.

A los veinticuatro años había viajado mucho, y de m

is viajes sólo había sacado en limpio una suma enorme de recuerdos embro llados.

Mi pensamiento era una especie de torre de Babel.

En mi continuo trato con toda clase de gentes sólo había encontrado una verdad.

Que nuestro hombre y nuestra mujer no existen.

O, precisando más la frase, que nuestro amigo y nue stra amante son dos fantasmas soñados por nuestro deseo.

Sin embargo, muchos hombres me han ofrecido su bols a y su vida, y muchas mujeres su cuerpo y su alma.

Yo tomaba lo que estos hombres y estas mujeres me v endían a beneficio de inventario, y ponía en cuenta corriente sus sacrificios frente a mi dinero.

Lo que significa que descubrí otra verdad que se co ntiene en los siguientes versos:

Pues el amor y la amistad se venden, lo que hay que procurarse es el dinero.

Si yo hubiera sido pobre, me hubiera afanado por ad quirirle, para tener un día el placer de estrechar las manos de muchos a migos y ser estrechado entre los brazos de muchas amantes.

Pero como era rico, me encontré en posición de entr ar en el mundo de las afecciones por la puerta principal desde el momento en que me decidí a ser \_hombre de mundo\_.

Y tuve amigos y amantes... a docenas.

Pero comprendí que estos amigos y estas amantes no merecían ni aun los honores de la farsa.

Acabé por hastiarme y pensé en el suicidio.

El hastío es la modorra del espíritu, su condensaci ón, su no hay más allá; su mortaja, su ataúd, su \_pulvis es\_.

Un hombre hastiado es un muerto que anda; un muerto que en vez de apestar a los vivos es apestado por ellos.

Me decidí por el suicidio.

Pero no adopté el medio vulgar de darme un pistolet azo, de suspenderme, de sumergirme, de darme de puñaladas o de beber áci do prúsico.

Tales medios no los adoptan más que los desesperado s de mal género.

Los que temen a los acreedores.

Los que han sido bastante necios para referir su ex istencia a la posesión de una mujer.

Los etcétera, etcétera.

Un hombre hastiado debe morir noblemente luchando b razo a brazo con el hastío, forzándole, estrechándole, entrando de llen o en los excesos de todo género, hasta caer bajo los estragos de una vi da monstruosa, absurda.

Yo lo adopté todo: la crápula, la orgía el desorden, el placer...

Yo esperaba que apareciese la tisis.

Pero la tisis huyó espantada de mí.

Inútilmente forcé mi organización, procuré gastarme .

Mi organización resistió como una máquina de acero.

Entonces me entregué resignado a mi destino.

Como si un genio fatal y poderoso se hubiese propue sto oponerse a mi

voluntad, se me hizo imposible el suicidio, a no se rapelando al medio

ruidoso y poco decente de levantarme la tapa de los sesos, o de hacerme matar en un duelo.

Me reduje, pues, a satisfacer las necesidades mater iales, y no pudiendo vencer al hastío, le acepté con dignidad.

En este estado, pues, me encontraba a las tres de l a mañana, aquella en que las calles de Madrid estaban cubiertas de nieve .

Salía yo de una de esas casas, donde todo es permitido, donde se ríe, se bebe, se habla libremente, se fuma y se está medio tendido y con el sombrero puesto.

Una de esas casas, en cada una de las cuales tiene

abierta una candente y luminosa página el mundo.

Donde las mujeres se presentan tales cuales son, ar rojada la careta del decoro.

Donde los hombres hacen gala de sus vicios.

Yo no gozaba allí; pero estaba mejor que en otras p artes, porque allí al menos veía claro, y no estaba obligado a fingir ni a violentarme.

\* \* \*

Adelantaba yo maquinalmente a lo largo de una calle .

Aquella calle era corcobada de configuración y cieg a de luces.

Hacía un frío de cuarenta grados y nevaba.

De repente brilló una luz a lo lejos, y un cuerpo h umano proyectó sobre la pared una gigantesca sombra.

Y, sin embargo, lo que producía aquella sombra giga ntesca era una niña.

Aquella niña era una trapera.

Iba sola, y la acompañaba un perro.

Yo llevaba en la boca un cigarro sin encender, y co n intención de encenderle me dirigí a la trapera.

La muchacha tenía muy poca ropa, y el perro muchas lanas.

Sin embargo, la muchacha parecía resistir admirable mente el frío, y el perro tiritaba.

La muchacha cantaba a media voz, sin duda por temor de interrumpir con

su canto el sueño de los vecinos, y revolvía los mo ntones de despojos

con su gancho, buscando trapos que, cuando encontra ba, arrojaba en la cesta.

Al acercarme, el perro gruñó y adelantó hacia mí de una manera amenazadora.

La muchacha entonces me miró y seguidamente llamó a su perro.

--; Eh! ¡quieto, Mustafá! le dijo, dejándome oír una voz infantil y

fresca, al par que armoniosa y grave: ¿no ves que e s un caballero?

El perro retrocedió, y yo me acerqué más.

La muchacha me miró de nuevo.

Hay miradas que son una historia.

Hay miradas que son un poema.

Hay miradas que son una sátira.

Hay miradas que dilatan el alma.

Hay las por el contrario que la comprimen.

La mirada de la traperita me refirió una historia m uy sencilla.

La historia de una vida de sufrimiento.

La mirada de la traperita fue un poema que podía ha berse reducido a estas dos palabras:

«Sufro y espero.»

Estas dos palabras son la historia del género human o.

Sufrir y esperar.

¿Qué sufría aquella niña?

La pobreza con todas sus consecuencias, acaso.

¿Qué esperaba?

¡Quién sabe lo que puede esperar una criatura!

La muchacha era toda ojos: unos hermosísimos, rasga dos y elocuentes ojos negros.

Aquellos ojos se descataban de una manera enérgica, y parecían más grandes y más negros que lo que lo eran en realidad, sobre un semblante flaco, muy pálido, muy triste.

A pesar de la tristeza de aquel semblante, los ojos sonreían, pero con la triste sonrisa de la resignación.

Su mirada dilató mi alma, la hizo aspirar una pasió n pura.

Yo creo que fue compasión hacia aquella niña lo que me hizo sentir su mirada.

Y a más de la compasión un no sé qué misterioso, qu

e no era amor ni deseo porque ni deseo ni amor podía inspirarme aque lla pobre criatura.

Sin embargo, han pasado doce años desde que la vi l a primera vez, y aún no he podido olvidar su primera mirada.

Me sonrío con ella como se sonríe a un hermano quer ido.

Me dio \_paz\_ con su mirada en el alma.

\* \* \*

Han caído dos lágrimas sobre el papel.

Siempre que las lágrimas asoman a mis ojos tiemblo de miedo.

Porque cuando mis ojos se arrasan, me sobreviene al poco tiempo uno de esos horribles ataques, en que no pudiendo resistir

lo íntimo del dolor de mi corazón, grito y me revuelco, y me destrozo: y entonces vienen las

ligaduras y el lecho de tormento y el horrible casc o de nieve.

¡Me creen loco!

Es necesario pues olvidar, procurar olvidar; secar las lágrimas y esconder estas memorias.

La miré frente a frente, y ella me miró durante alg unos segundos con una curiosidad infantil.

--Encienda usted, caballero, me dijo, levantando su farol y abriéndole.

Encendí mi cigarro.

Luego volví a mirar a la traperita que cerró el far ol y se puso a rebuscar de nuevo con su gancho.

Yo, no sé por qué, permanecía inmóvil junto a ella.

- --¿Cuánto ganas buscando trapos? la dije.
- --Según: me contestó: diez cuartos, doce, dos reale s. Antes se ganaba más; pero ahora... hay muchos traperos y pocos trap os.
- -- ¿Y no tienes más oficio que éste?
- --No señor.
- --¿Y con diez cuartos te mantienes?
- --Como pan unos días, y otros pan y queso. Además, la señora Adela gana otro tanto.
- ¡La señora Adela! Aquel calificativo antepuesto a u n nombre hasta cierto punto aristocrático, causó en mí un efecto inesplic able.
- --¿Quién es la señora Adela? la pregunté.
- --Es una mujer que me ha criado.
- Y al pronunciar estas palabras, creí notar en su en tonación algo de
- doloroso, algo de impaciente, algo que revelaba que no era la señora

Adela lo mejor del mundo para la traperita.

Comprendí que tenía delante una pobre existencia ne

cesitada de amparo.

Nunca mi hastío de la vida llegó hasta el punto de hacerme indiferente a las desgracias ajenas.

Metí la mano en mi bolsillo y saqué una moneda.

Era una onza.

Yo había pensado darla un napoleón.

Sin embargo, alargué la mano hacia la niña y la ent regué la onza.

La chica la tomó, probó su peso y se puso gravement e seria.

--;Gracias, caballero! me dijo, devolviéndome la on za. Me basta con lo que gano.

Y se puso de nuevo a revolver y a buscar, guardando un profundo silencio, y visiblemente contrariada.

--¿Por qué no has tomado ese dinero? la dije.

La muchacha no contestó.

Me obstiné, y entonces, alzándose con una dignidad y una firmeza supremas, me dijo:

--Si no sigue usted su camino, caballero y me deja en paz, llamaré al sereno.

A tal arranque tomé mi partido: arrojé la onza en la cesta de la muchacha, y me alejé.

- --Por favor, caballero, me dijo corriendo tras de m í y con acento entre
- suplicante y colérico: usted está equivocado y tira su dinero. Créame
- usted: tome usted su onza: yo le doy las gracias y. .. no hablemos más.
- --¿Y de qué modo puedo yo hacer para favorecerte? d ije volviendo y tomando la onza.
- --Dios me favorecerá; esté usted seguro de ello. Di os y...

La muchacha calló, tembló y fijó una mirada ansiosa en el fondo de la calle.

Guiado por su mirada, miré y vi otra trapera que se acercaba.

--¡La señora Adela! exclamó la muchacha, y se puso con un ardor febril a su interrumpido trabajo, mientras Mustafá gruñía so rdamente.

Tardó poco en llegar una mujer harapienta, alta, hu esosa, como de treinta y cinco a cuarenta años, que fijó en mí una mirada insolente.

- --¿Qué quiere este caballero? preguntó con acento de amenaza a la pobre niña.
- --Me ha pedido fuego para un cigarro, contestó temb lando la traperita.

Yo creí deber atajar la conversación.

--¿Es usted la señora Adela? la dije.

- --Sí, señor: ¿qué se le ofrece a usted? contestó se camente.
- --Necesito hablar con usted a solas.
- --; Ah! ; Necesita usted hablarme! Pues vamos.

Y se puso en marcha.

Noté que la traperita arrojaba sobre aquella mujer y sobre mí, una mirada llena de ansiedad.

Seguimos la señora Adela y yo a lo largo de la call e, y nos detuvimos a

la puerta de uno de esos cafetines, asilos de tahúr es y vagos, cuya

puerta se cierra a la hora prescrita en los bandos, pero que se abre

durante toda la noche a todo el que llega.

Llamé, abrieron, y la señora Adela y yo entramos.

Nos sentamos junto a una mesa, y la trapera pidió a guardiente.

Entonces, a la luz de un mechero de gas inmediato, pude observar ciertos

rasgos de distinción degradada en el semblante angu lar y huesoso de

aquella mujer: del mismo modo, no era difícil comprender que aún era

joven; que si parecía vieja, lo debía a excesos, y que en otro tiempo

debió ser notablemente hermosa.

Sus manos, ese indudable signo, por el que se conoc erá siempre a una

persona distinguida, eran aún bellas: su mirada alt iva y fija.

Estaba, pues, metido en una verdadera aventura.

- --Me parece que adivino de lo que quiere usted habl arme;--me dijo mirándome con una extraña fijeza; y sin dejarme tie mpo para contestar añadió:--sin duda se trata de Amparo.
- --; Se llama Amparo!
- --Y es una hermosa muchacha: está flaca y sobre tod o mal vestida; pero con un mes de buen trato...
- --¡Y usted la vendería, la dije con repugnancia sin dejarla concluir.
- --Hoy todo se compra y se vende, me contestó con sa rcasmo: se vende el amor, se vende la amistad.
- --;Y se venden las hijas!
- --Amparo no es mi hija, me contestó con precipitaci ón y con acento singular. Hace catorce años la encontré en la calle .
- --¿Y sus padres no la reclamaron?
- --No.
- --Pero si usted no es su madre, al menos la ha cria do usted.
- --Por lo mismo quiero que sea feliz, dijo la traper a con su duro acento, que me causaba una sensación fría, punzante, indefi nible.
- --¿Y para que sea feliz la vende usted?
- --La mujer no es feliz más que vendiéndose; vendién

dose muy cara mientras es hermosa, arrancando al amor que compra, dinero para cuando sólo puede buscarse la caridad; ¡la caridad!...

Y después de haber pronunciado con acento de blasfe mia su última palabra, se bebió de un trago una copa de aguardien te.

- --Pues usted, la dije con desprecio, no ha sabido, por lo que se ve, aprovechar sus buenos tiempos.
- --Es que yo no me he vendido, me contestó con una e xpresión singular: por lo mismo la vendo a ella.
- --Creo que ella no piensa venderse.
- --Hará lo que yo quiera.
- -- Pues bien: me encargo de esa muchacha.
- --No me gustan las palabras de sentido ambiguo. Sep amos claramente de lo que tratamos. ¿Cuándo ha conocido usted a Amparo?
- --Esta noche.
- --¿La ha hablado usted?
- --Muy poco.
- --¿Y cómo entenderemos eso de encargarse usted de e lla?
- --Creo que puede ocuparse en otro trabajo más cómod o y beneficioso, que en el de recoger trapos.
- --Sí, ciertamente.

- --Por ejemplo: puede entrar en un taller.
- --Es verdad: repuso aquella mujer, cuyo semblante s e había cubierto con la expresión de la mayor reserva; pero es el caso, que cosiendo se gana muy poco, y que hay que pasar por un aprendizaje, d urante el cual nada
- --¿Cuánto suele durar ese aprendizaje?
- --Acaso un año.

se gana.

--No hablemos más: venga usted conmigo.

Pagué: salimos del café y llevé a aquella mujer a m i casa.

Mi criado Mauricio se asombró al verme entrar con t an mala compañía, y mucho más cuando me encerré con ella en mi gabinete

--De hoy en adelante, la dije, puede usted contar c on doce duros mensuales. Además, como supongo que carecerán usted es de todo, tome usted estos dos billetes de a mil reales, y empléel os en ropas y utensilios. Todos los meses venga usted por la cant idad que asigno a Amparo.

--; Gracias, dijo fríamente aquella mujer, y se despidió de mí.

Cuando me quedé solo, busqué el cuaderno donde esta ban consignadas mis obligaciones, y anoté lo siguiente: «Doscientos cuarenta reales para Amparo.»

Yo había hecho esto por temperamento, por costumbre, no por caridad.

Me acosté y me dormí.

Cuando desperté al día siguiente, había perdido el recuerdo de aquella aventura.

\* \* \*

Entró Mauricio y me dijo:

--Ahí está una muchacha que pregunta por usted. Vin o a las diez y ha vuelto otras tres veces a ver si se había usted lev antado.

--; Una muchacha! exclamé con extrañeza.

--Sí, sí, señor, y no es maleja: dice que se llama Amparo.

--; Ah! Que entre, que entre.

Poco después entró Amparo.

La acompañaba su perro.

Venía peinada y limpia, pero muy pobre y muy ligera mente vestida.

Me saludó con gracia y con la misma digna lisura co n que hubiera saludado a un conocido antiquo.

Sonreía tristemente y estaba encendida, sobreescita da.

El perro fijaba en mí una atenta e inteligente mira

da.

- --Perdone usted, caballero, me dijo Amparo, si he v enido a incomodarle, pero he creído que debía venir a verle.
- --¿Y por qué, hija mía?
- --¿Por qué? ¿Con qué objeto ha dado usted dinero a la señora Adela? me contestó con precipitación y con vergüenza.
- --No hablemos de eso, la dije, la señora Adela lo s abe.
- --Nada me ha dicho, sino que ya no recogeremos más trapos; que compraremos vestidos y camas.
- --; Cómo! ¿No teníais camas?
- --No, señor: ese es mucho lujo para nosotras, dijo sonriendo tristemente: cuando se ha trabajado mucho, y sobre todo, cuando, se está acostumbrado a ello, se duerme muy bien sobre un ru edo.
- De la misma manera que otros se muestran neciamente soberbios con su opulencia, Amparo se mostraba noblemente orgullosa con su miseria.
- --Y bien, repuse: si nada te ha dicho esa mujer, ¿c ómo sabes que yo la he dado dinero?
- --Anoche, cuando usted se alejó con ella, apagué mi farol y me fui detrás: esperé a que saliesen ustedes del café, los seguí y vi que entraban en esta casa. Esta mañana cuando la señora

Adela me enseñó dos papeles encarnados, cuando leí...

- --¿Sabes leer?
- --Sí, señor, contestó sin el más leve asombro de va nidad Amparo; cuando leí lo que en aquellos papeles estaba impreso y vi que eran billetes de banco... dinero, adiviné que aquel dinero venía de usted.
- --Y bien, ¿qué?
- --Necesito saber con qué objeto se ha desprendido u sted de esa cantidad.
- --;Bah! ;bah! ¿Con qué objeto? Con el de que no pas es más noches malas; con el de que aprendas un oficio y puedas ser la ho nrada mujer de un artesano.
- --El padre Ambrosio me ha dicho que hay en el mundo personas caritativas; pero me ha dicho también que muchas ve ces se toma la caridad por pretexto.
- --¿Y quién es el padre Ambrosio?
- --Un religioso exclaustrado de la Merced, que vive hace muchos años en la misma casa de vecindad donde yo vivo; un digno m inistro del Altísimo; mi padre; la guía que Dios me ha dado viéndome desa mparada en el mundo.
- --;Ah! ;un religioso!
- --El infeliz no ha podido hacer otra cosa que enseñ arme a leer y a

- escribir y procurar encaminarme a la virtud. Es muy pobre, pero...; es
- un sabio! Lo poco que sé se lo debo, y, sobre todo, él me ha hecho
- conocer que la mayor riqueza es la honra; la mayor felicidad tener la
- conciencia tranquila; el mayor mérito a los ojos de Dios, sufrir
- resignadamente la pobreza.
- --De modo que tú, pobre, miserable, destinada a un trabajo rudo y
- penoso, mal alimentada, mal vestida, sin fuego con que calentarte, sin
- lecho en que dormir, ¿estás resignada con tu suerte?
- --Sí, señor, contestó Amparo repitiendo su triste s onrisa.
- --;Oh! Tú no conoces al mundo, eres muy joven; está s soñando.
- --Me he criado en una casa de vecindad y tengo ya c atorce años.
- --¿Pretendes tener experiencia?
- --;Oh! ;sí! Yo sé que si quisiera podría vivir cómo damente, vestir
- hermosas telas, concurrir a los teatros y a los pas eos. Sé, porque la
- señora Adela me lo ha dicho, que un hombre muy rico está enamorado de
- mí. Lo sé tanto, como que me he visto maltratada mu chas veces porque me
- he negado... a ser feliz, como dice la señora Adela
- --;Oh! ;Tan joven y ya conoces el mundo!
- --¿No he de conocerle si me he criado entre lodo?

- --Pero tu lenguaje es escogido, Amparo: tus maneras riñen con tu posición, pareces una señorita disfrazada.
- --Lo debo al padre Ambrosio; lo debo a los libros que leo.
- --Y...:qué libros te ha dado a leer ese religioso?
- --Cuando supe leer y escribir, me puso en las manos la imitación de Cristo del padre Kempis.

Yo no había leído el tal libro; pero supuse que ser ía un libro de devoción como otros tantos.

- --¿Y qué más? añadí.
- --La Biblia.
- --; Habrás leído, pues, el \_Cantar de los cantares\_!

Amparo me miró profundamente y se ruborizó, lo que demostraba que había leído aquel libro, que tenía talento y que había co mprendido la intención de mi pregunta.

- --El \_Cantar de los cantares\_ es un admirable libro simbólico, me dijo.
- --¿Y no has leído más?
- --Sí; sí, señor, los sermonarios de Bossuet y de Fenelón.
- --:Y nada profano?
- --Sí; sí, señor, la historia universal de Anquetil,

el Telémaco, el padre Mariana y las poesías de nuestros clásicos.

--¿Y novelas?

--Ninguna...;ah! sí: las de doña María de Zayas, l os ejemplares de Cervantes y el Quijote, esa admirable novela.

Y había una lisura tal en la expresión de Amparo al contestarme; tal falta, tal negación de pretensiones, que era necesa rio creer que no sólo tenía talento, sino también elevación de ideas: ¡y junto a esto tal conformidad, tal resignación con lo ingrato de su fortuna!

Yo, que me había interesado por ella por compasión, empecé a interesarme por afecto, y por un momento sentí que mi hastío por la vida

desaparecía; comprendí que había encontrado algo a que podía consagrarme

dignamente: a hacer el porvenir de aquella joven ta n simpática, tan

merecedora de amparo, yo era entonces impío y me di je:--Ya que la

casualidad la ha procurado un buen hombre que la ed uque, yo, que soy

rico, haré lo demás: el sacerdote por una parte, y el calavera de buen

corazón por otra, haremos de ella un prodigio.

Y dentro de mi corazón adopté a aquella niña.

Una adopción paternal, pura, desinteresada.

Había en Amparo algo que dilataba mi alma.

Ni yo podía pensar de otra manera: la corrupción de la mujer por medio

del oro, me repugnaba: la rechazaban mi corazón y m i dignidad, y como

jamás pensamos voluntariamente en lo que nos repugna, ni reparé que en

Amparo existían los gérmenes de una gran hermosura, ni me incitó su

pureza, ni miré en ella más que un ser débil digno de protección.

Por lo mismo, me apresuré a tranquilizarla respecto a mis intenciones.

La hablé con la elocuencia del sentimiento, con su forma poética, porque

estaba seguro de ser comprendido por ella: con toda la espontaneidad de

mi franqueza y de mi desinterés, y logré que Amparo se tranquilizase completamente.

--;Ah! me dijo con los ojos arrasados de lágrimas: ¡Dios se lo pague a usted!

Y Amparo me asió las manos, las estrechó contra su boca, y las cubrió de lágrimas.

Después salió.

Mustafá, que durante esta escena había estado echad o sobre la alfombra, se levantó, me miró, movió lentamente la cola, y si quió a la niña.

Empecé a sentir una vaga, pero dulce ansiedad: Ampa ro había causado en mí una impresión profunda, me había hecho experimen tar una sensación desconocida.

La recordaba (no podré deciros de qué modo) pero su

recuerdo me dilataba el alma.

Era el amor de un padre satisfecho de su hija.

Dejé de pensar en la muerte.

Me detuve en el camino del suicidio.

Dejé de concurrir a los lupanares.

Arreglé mi vida.

Causé una dolorosa sorpresa en mis administradores, anunciándoles que iba a dedicarme al cuidado de mis intereses.

Hice todo esto bajo la influencia de este pensamien to:--He adoptado a un ser a quien debo procurar hacer feliz.

Amparo había hecho en mí una revolución: me había r econciliado con la vida.

En recompensa, yo varié de plan respecto a su porve nir: la práctica de un oficio mecánico me parecía indigna de ella.

Aspiraba en su nombre a más.

Algunos podrán creer esto exagerado; sí lo es, está en armonía con la exageración de mi carácter; yo siento de una manera poderosa, y para sentir me bastan pocas impresiones.

Amparo me había impresionado fuertemente.

\* \* \*

No sabía donde vivía.

Un día encarqué a Mauricio que la buscase.

Mauricio empleó cuantos medios se conocen para enco ntrar una persona de

la cual se saben el nombre, las señas y la condició n.

Gracias a lo bien montada que está la policía en Es paña, Mauricio, que

era uno de los mozos más listos que he conocido, no pudo dar con ella.

Preguntó a los traperos y le contestaron que no la conocían.

Fue al Ayuntamiento y sólo constaban allí el nombre y el número de Amparo como trapera.

Amparo empezó a hacérseme una dificultad: indudable mente a fin de mes, la señora Adela vendría en busca de su asignación; pero yo no quería esperar aquel plazo.

Habían pasado quince días desde mi aventura.

Era por la mañana y Mauricio entró alegre.

- --Ya la tenemos, exclamó.
- --¿A quién?
- --A la señorita Amparo.
- --; Cómo! ¿sabes dónde vive?
- --Está en la antesala.
- --;Ah! exclamé saliendo de mi gabinete y atravesand o la sala; entre

usted, señora, entre usted.

Amparo entró.

Venía sencillamente vestida, un manto de sarga, un cordón de pelo al

cuello con una pequeña cruz dorada, un pañuelo de s eda sobre los

hombros, una bata de percal, y un delantal negro; m e pareció más alta y

más bella: venía encendida, alegre, con un bulto ba jo el manto; me

saludó con una sonrisa sumamente afectuosa y entró en el gabinete, sobre

una de cuyas mesas dejó el bulto que traía bajo el manto, y que produjo un sonido metálico.

- --¿Qué es eso? la dije.
- --Esto es que Dios me favorece, me contestó: son tr es mil reales que he ganado a la lotería.
- --;Ah! exclamé adivinando su intención.
- --Tres mil reales que traigo a usted.
- --¿Y para qué quiero yo eso?
- --¿Para qué? me contestó mirándome gravemente, para que se reintegre usted de los dos mil reales que dio a la señora Ade la.
- --;Ah! ¿eres orgullosa?
- --No por cierto, ¡sino que habrá tantos otros desdi chados!

Se me nubló el semblante, y Amparo se apresuró a de cir:

La caridad debe ser discreta; la caridad indiscreta hace más daño que

beneficio; yo ya tengo todo lo que podía desear; un cuartito alegre, una

cama blanda, ropa blanca y dos vestidos de calle. T rabajo; trabajo con

ardor, y dentro de poco seré oficiala. Emplee usted esos dos mil reales

en amparar otra desdicha, y los mil restantes guárd elos usted para

dárselos doce a doce duros a la señora Adela: hay p ara cuatro meses;

dentro de cuatro meses ganaré una peseta, que era cuanto deseaba. Con

que... no hablemos más. Ahí se queda eso. Tengo que comer y estar a las tres en el taller.

## Y escapaba.

- --Espera, la dije, ¿no quieres tener nada mío?
- --;Oh? sí, sí... el recuerdo... y el agradecimiento . ¿No basta eso?
- --Bien, me quedo con ese dinero, aunque sería mejor que los mil reales restantes se los entregases a la señora Adela.
- --Los gastaría en aguardiente.
- --Me rindo, pero con una condición.
- --¿Cuál?
- --Ven mañana a almorzar conmigo.

Meditó durante un momento Amparo, y contestó:

-- Vendré. Afortunadamente es domingo.

Y saludándome alegremente, escapó.

--; Ah! tiene usted suerte, me dijo Mauricio; es una prenda de rey.

Recuerdo que Mauricio, recordando un puntapié que l e valió esta observación, habló en lo sucesivo con el más profun do respeto de la \_señorita Amparo\_.

\* \* \*

Fuime a una joyería y gasté los tres mil reales que me había dado Amparo, en una bonita cruz de diamantes para ella.

La joya era de muy buen gusto, y debía parecer muy bien en el bonito cuello de la muchacha.

Además necesitaba dejar bien puesta mi vanidad.

Aquella inesperada devolución la había humillado.

Amparo me trataba por decirlo así, de potencia a potencia.

Yo no podía conservar aquel dinero.

Mi vanidad quedaba a cubierto, regalándola la cruz.

Sólo con este objeto la había convidado a almorzar conmigo.

El día siguiente a las once, Amparo estaba en mi ga binete, donde Mauricio había servido la mesa.

Mientras Amparo se quitaba el manto con una hechice ra confianza,

Mustafá, que sin disputa era mi amigo, sentado enfr ente de mí, meneaba

lentamente la lanuda cola y me miraba de hito en hito.

Yo contemplaba a Amparo con el mismo placer con que se contempla una

cosa bella, fresca, pura, encontrada por acaso en e l erial de la vida.

Era una niña, en toda la extensión de la frase, espigadita, esbelta, con

bonitas manos, ojos hermosos, y una montaña de cabe llos negros y

brillantes, agrupados en trenzas: muy blanca, muy pálida y muy delgada.

Tenía la seducción de la pureza confiada en sí mism a, que por nada se

alarma, que nada teme: iba de acá para allá, y me l o revolvía todo.

--¡Cómo se conoce que aquí no hay una mujer! decía: polvo por todas

partes, ;y un desorden!... todo lo que hay aquí es bueno y bello; pero

sería más bello, parecería mucho mejor, si estuvies e colocado en su

sitio. Y luego...; estas armas! ¿para qué son estas armas? ¿a quién

tiene que matar un hombre honrado?

- --Son objetos de arte, la dije.
- --Traed: pues, a vuestro gabinete un cañón de a vei nticuatro cincelado.
- --; Ah! ¿no crees que sea necesario alguna vez?...
- --;Nunca!
- --¿Ni aun por un asunto de honor?

- --Me horrorizaría un hombre que por una cuestión de honor hubiera matado a un semejante suyo... ¿y estos libros?... añadió p asando con la mayor facilidad de un objeto a otro. ¡Novelas!... Creo qu e en lo peor en que puede ocupar un hombre su talento, es en escribir n ovelas.
- --¿Por qué?
- --¿No basta la vida real? ¿qué necesidad hay de exa gerarla?
- --La novela enseña.
- --La novela vicia las costumbres.
- --Eso lo dirá el padre Ambrosio.
- --Sí por cierto; y basta para mí que el padre Ambro sio lo diga: es un ángel...; Ah! el padre Ambrosio sabe que vengo a al morzar con usted.
- --¿Y qué te ha dicho?
- --Nada: absolutamente nada. ¿No sabía el padre Ambrosio que iba sola de noche a recoger trapos por las calles?

Este recurso a sí misma, esta manifestación de fuer za, me encantó.

--¿Y son estas las novelas que usted lee? dijo con severidad Amparo, que había ojeado uno de mis libros. ¡Oh! esta novela en ninguna parte está mejor que en el fuego.

Y arrojó el libro a la chimenea.

Era un tomo del \_Baroncito de Faublas\_.

Sólo había tenido tiempo de leer algunas líneas Amp aro, y se había puesto encendida como una quinda.

Así con las tenazas el libro, y le saqué de la chim enea donde olía mal, arrojándole a la jofaina.

Prometí a Amparo hacer un auto de fe con todos mis malos libros, y mediante esta promesa se restableció nuestra buena armonía.

En seguida nos pusimos a almorzar.

Yo había cuidado de que el almuerzo fuese muy senci llo y compuesto de alimentos acomodados a las costumbres de Amparo.

Era, en fin, un verdadero almuerzo español; con el indispensable chocolate.

Amparo comía con apetito y sin encogimiento.

Mustafá sentado junto a ella gruñía con impaciencia excitado por el olor de los manjares.

Puse un plato al leal compañero de Amparo, que me d io las gracias con una sonrisa, y acarició después con su pequeña mano la cabeza del perro que comía con ansia.

--;Ah! dijo hablando con él, esta es la primera vez que almorzamos bien,
Mustafá.

--Pues así puedes almorzar, la dije, todos los días .

Pintose una expresión de reserva en el semblante de Amparo.

Comprendí que el mundo especial en que había vivido , ese mundo que se llama \_casa de vecindad\_, donde resaltan todas las miserias, todas las adyeciones, todas las ignorancias, la había hecho r ecelosa y

--Puedes almorzar así todos los días, la dije, si c onsientes en que se realice lo que he pensado respecto a ti.

Amparo me miró con una profunda y grave atención, y me preguntó:

--¿Y qué ha pensado usted?

desconfiada.

- --He pensado, primero, en que la posición en que te encuentras es muy precaria.
- --He nacido pobre, me contestó con altivez; mi porv enir es el trabajo; acaso con mucha aplicación y alguna suerte podré ad elantar; tener dentro de algunos años un taller mío.
- --¿Y las enfermedades?
- --;Buena manera de alentar a los pobres!
- --Es que yo quiero asegurar tu suerte.

Amparo había dejado de comer, y noté que había perd ido enteramente su tranquila confianza; que estaba preocupada, disgust

ada, pesarosa de haber ido a almorzar conmigo.

--Soy rico, muy rico; sobrino de un grande de Españ a que no tiene hijos, ni los tendrá probablemente; heredaré sus rentas y su grandeza.

Nublose más el semblante de Amparo.

--No pienso casarme jamás, continué, y quiero que s eas mi hija adoptiva.

Amparo me miró de una manera penetrante, como si hu biera querido asegurarse de hasta qué punto eran verdad mis palab ras y la marcada conmoción con que las había pronunciado.

Sin duda mis ojos dejaban ver claro lo que mi alma sentía, porque la expresión de reserva y de duda desapareció del semb lante de Amparo, sustituyéndola una dulce expresión de consuelo.

--;Ah! exclamó: ¡Quiere usted reemplazar a los padr es que he perdido!

Y aunque procuró dominar su conmoción, sus ojos se llenaron de lágrimas.

Yo gozaba, no sabré deciros qué placer; pero me sen tía feliz y joven, y poderoso: me sentía engrandecido.

--Sí, la dije, mientras ella callaba, con la vista inclinada, las mejillas encendidas, sobresaltada: quiero que no vu elvas al taller.

--¿Y qué he de hacer? me dijo. ¿Gravar a usted? ¿vi vir en el ocio? No,

no podría.

- --Quiero que entres en un colegio.
- --¿Y para qué? No: eso no puede ser. Yo no acepto l a adopción de usted.
- --Ya te he dicho que estoy resuelto a no casarme ja más. Aunque soy joven, mi corazón está ya gastado; es muy viejo. Na da espera, nada desea.
- --;Oh! ;no me diga usted eso! ;no quiero creerlo! ; una vida así debe ser horrible!
- --;Horrible, sí! ;muy horrible! por lo mismo es nec esario que un deber me ligue al mundo; a la vida: representa tú ese deb er.
- --Bien; me dijo, mirándome con una expresión que no pude comprender, acepto, seré su hija adoptiva de usted... pero en un convento.
- --;En un convento! ;monja tú!
- --Sí; una vez monja, mi porvenir está asegurado.
- --Pero tú, que empiezas ahora a vivir...; renunciar de tal modo a la esperanza!
- --Es lo único que aceptaré de usted, un dote reduci do, cuanto baste...
- --No.
- --Pues no hablemos más de ello.

Y se levantó.

- --: Te vas ya? la dije.
- --Sí, señor; no quiero pasar mucho tiempo fuera de casa.
- --Pero ¿volverás?
- --Acaso no.
- --¿Y por qué?
- --;Oh! ;me ha hecho usted sufrir! adiós.
- --Espera. No quiero obligarte a que vuelvas; pero p or si no nos volvemos a ver, acepta esta memoria mía.
- Y tomé de sobre la repisa de la chimenea el estuche que contenía la cruz que había comprado para ella el día anterior, y se lo di.
- --¿Y qué es esto? me dijo abriéndolo; ¡ah! ¡una cru z! la conservaré, la conservaré siempre en memoria de usted.

Y aprovechando el estupor que había causado en mí e l extraño aspecto, la profunda conmoción que noté en ella, al expresarme su deseo de ser monja, escapó.

Cuando quise detenerla sonó el golpe de una puerta que se cerraba, y luego sentí que bajaba rápidamente las escaleras.

Abrí el balcón, y la vi alejarse por la acera opues ta en paso lento y con la cabeza baja. Mustafá la seguía cabizbajo también.

--Ella volverá, me dije: y cuando menos, la señora Adela vendrá por su asignación a fin de mes.

Había en mi corazón algo que me hacía desear volver la a ver; y sin embargo aquel no sé qué vago, dulce íntimo, estaba muy lejos de ser amor.

Y era más que caridad.

O yo no comprendía la caridad, y me engañaba.

O yo no comprendía el amor; y me engañaba también.

Esto quería decir, que respecto a ciertas sensacion es, mi corazón era inocente, o mejor dicho, estaba virgen.

Lo que sí puedo deciros es: que el recuerdo de Ampa ro se fijó en mi pensamiento, fresco, puro, consolador, lleno de enc antos y de consuelos.

Si es verdad que estoy loco, mi locura empezó el dí a que almorcé con ella.

\* \* \*

El no verla me tenía de muy mal humor.

La esperaba.

Sin embargo, Amparo no venía.

Pasó el tiempo, y llegó el último día del mes.

Yo esperaba que la señora Adela sería puntual, y no

me engañé.

Se me presentó más pobremente vestida que lo que yo esperaba, y sin saludarme ni sentarse me dijo:

- --Vengo a...
- --Sí, por la asignación de Amparo, la interrumpí.
- --Eso es.

Abrí mi cartera y la di un billete de quinientos re ales.

- --No puedo devolver a usted lo que sobra, me dijo.
- --Lo mismo es, la contesté.
- --;Ah! ;es usted muy generoso! Gracias en su nombre ; que usted lo pase bien.

Y se iba.

- --Espere usted, la dije: tenemos que hablar.
- --;Ah! ;tenemos que hablar! ¿va usted comprendiendo que es hermosa, demasiado hermosa, para mantenerse respecto a ella en los inflexibles

límites de la caridad?

- --No se trata de eso.
- --Pues no comprendo entonces...
- --¿Qué sabe usted acerca del origen de esa niña?
- --;Bah! ¿y qué le importa a usted? A no ser que...

Y aquella mujer me miró con un recelo hostil.

- --;Sería gracioso que quisiera usted casarse con un a muchachuela! añadió con sarcasmo.
- --Tampoco se trata de eso; pero si usted tuviera al gún antecedente... ayundándome usted y gastando cuanto fuese necesario, acaso lograríamos encontrar a sus padres.
- --¿Y para qué quiere más padres que usted?

Necesité hacer un esfuerzo para contener la cólera que me causaba la fría insolencia de aquella mujer.

- --En último resultado, la dije, ¿se niega usted a i ndicarme?...
- --Nada sé; la recogí. Ignoro quién era; pero debe s er hija de buenos padres: las ropas que la envolvían eran ricas; llev aba, además, un magnífico medallón guarnecido de brillantes, y entre la faja un papel que decía:--«Está bautizada, y se llama...» he olvi dado el nombre; el que tiene ahora se lo pusieron en la confirmación.
- --Es extraño que haya usted olvidado su nombre; ¿pe ro aún queda el medallón?
- --No por cierto; le vendí: era necesario criarla... yo era pobre.
- --¿Pero no recuerda usted lo que el medallón contenía?
- --Sí por cierto: un retrato de mujer.

--¿Y las señas de esa mujer?

--Las mismas de Amparo: alguna más edad; pero tan h ermosa como ella; un

parecido exacto... Y es lástima que ese retrato se haya extraviado,

porque era una prueba indudable... pero a bien que el retrato existe en

Amparo... en engordando la muchacha un poco más... el mejor día

encuentra a sus padres en la calle.

Todas estas contestaciones habían sido pronunciadas con una intención

maligna; comprendí que existía un misterio terrible entre aquella mujer

y la pobre Amparo, y no insistí.

La dejé ir.

Había concebido el pensamiento de apelar a la ley p ara poner en claro la procedencia de Amparo.

Y como si hubiese comprendido mi pensamiento, aquel la mujer me arrojó al salir una insolente mirada de desafío.

\* \* \*

Aquel mismo día fui a consultar a uno de los abogad os de más fama.

Me escuchó con atención, y cuando hube concluido, m e dijo:

--No veo el medio de arrancar a esa mujer su secret o: el tormento está

abolido hace muchos años; por consecuencia, si esa mujer tiene un gran

interés en ocultar la procedencia de la protegida d e usted, nada confesará. Queda sin embargo un medio.

- --¿Cuál?
- --El dinero. Pagarle su secreto al precio que pida.

Di las gracias al abogado por su luminoso consejo; le pagué la consulta y salí.

Pasó un mes.

En vano esperé a Amparo.

La Adela se me presentó de nuevo.

La pregunté por ella.

- --;Ah! está desconocida, me dijo; ha engordado. ¡Ya se ve! la cuido bien, o por mejor decir, la cuidamos bien. La envia ré por acá.
- --Ponga usted precio a su secreto, la dije desenten diéndome de su observación, y entrando de lleno en mi objeto.
- --Es usted muy joven, me dijo, para que pueda haber perdido una hija de la edad de Amparo; sin embargo, pudiera ser que alg ún amigo hubiera a usted encargado le buscase una niña perdida.

Y la Adela me miraba de una manera fija, escudriñad ora.

- --¿Se obstina usted en no confiarme?... la dije.
- --Nada sé respecto a ella, me contestó.

Acabé de convencerme de que nada recabaría de aquel

la mujer; la di dinero; la encargué dijese a Amparo que deseaba ver la, y la despedí.

\* \* \*

A los pocos días, y cuando acababa de levantarme, m e sorprendió un fuerte campanillazo a la puerta.

Abrió Mauricio; sentí pasos apresurados, y poco des pués se precipitó en mi gabinete Amparo.

Mustafá la seguía cojeando.

Amparo se asió a mí, y me miró pálida, aterrada, an helante. Mustafá gruñía dolorosamente.

Venía Amparo en el mayor desorden: deshecho el pein ado; una de sus manos envuelta en un pañuelo.

Durante algún tiempo nada me dijo; ni yo, sorprendi do, acerté a decirla nada: luego pareció como que despertaba de un sueño , de una horrible pesadilla, y exclamó con un acento ardiente y lleno de ansiedad:

--;Ah! ¡Gracias a Dios!

Y se separó de mí, se dejó caer en un sillón, se cu brió el rostro con las manos y rompió a llorar.

Mustafá se acercó a ella cojeando; se sentó, me mir ó, y siguió con sus dolientes gruñidos.

Sospeché no sé qué horrible cosa, y me aterré.

- --¿Pero qué sucede? la pregunté alentando apenas.
- --Sucede, contestó Amparo, mirándome al través de s us lágrimas, que esa infame mujer ha querido hacerme infeliz.

No pude contestarla: sentí que toda mi sangre se re concentraba a mi corazón.

--Pero afortunadamente, continuó Amparo, Mustafá me ha salvado, acometiendo a aquel hombre, y dándome tiempo para e scapar; es verdad que el pobre ha sufrido un horrible bastonazo, y que yo he salido del lance herida...

- --;Herida! exclamé.
- --Sí; ¡el horrible viejo me seguía! las escaleras s on estrechas y empinadas; caí, di con la cabeza en la barandilla, y casi me he roto una mano; pero al fin estoy aquí; aquí, con usted que m e defenderá.

No la pregunté más.

¿Y para qué?

Todo estaba explicado.

Envié a Mauricio por un facultativo que se encargó de la curación de Amparo y de Mustafá.

La herida de la cabeza de la niña, era leve, pero p rofunda y grave la de la mano. Mustafá tenía casi roto un hueso.

Amparo se vio obligada a quedarse en casa.

Dos horas después, cuando estuvo más tranquila, la dije:

- -- No puedes volver a vivir con esa infame.
- --;Oh! ¡Dios mío! ¡no! ¡imposible!
- --No puedes vivir tampoco conmigo.
- --No, no; de ningún modo.
- -- Tampoco puedes vivir sola.
- --;Dios mío! ¿y qué hacer?

Y después de algunos instantes de triste silencio, añadió:

- --;El convento! ¡es preciso! ¡preciso de todo punto!
- --No te daré el dote.
- --Me pondré a servir.
- --Y sirviendo, estarás expuesta a cada paso, a peli gros como el de que has escapado milagrosamente hoy.
- --¿Pero por qué cerrarme el refugio del claustro? e xclamó llorando.
- --Si has de agitarte de ese modo, te dejo sola: agitándote,
- afligiéndote, puedes empeorar, tienes calentura, y sólo te he hablado
- porque estás en la casa de un soltero, porque es ne cesario evitar las

interpretaciones. He pensado en que el padre Ambros io podría adoptarte, ya que te repugna mi adopción.

- --;Oh! ;sí! ;sí! exclamó.
- --Pero es necesario que no seas gravosa al padre Ambrosio.
- --;Oh! ¡Dios mío! ¡otra dificultad!
- --La dificultad está salvada. Entra en un colegio.

Quedose Amparo pensativa, y al cabo me dijo:

--Mande usted llamar de mi parte al padre Ambrosio.

Me dio las señas de la habitación del religioso, y Mauricio fue a buscarle.

\* \* \*

Media hora después, un hombre alto, delgado, pálido, como de sesenta años muy modestamente vestido con ropas que demostr aban un antiguo y continuo trato con el cepillo, entró lleno de ansie dad.

Era uno de esos hombres que llevan el corazón en la cara.

Un corazón todo sentimiento, todo dulzura, todo abn egación, todo caridad.

Y en los ojos, la mirada inteligente y serena.

Y en la frente, la severidad y la majestad de la virtud, la conciencia

de sí misma.

Me saludó con encogimiento, y me estrechó la mano c on efusión.

--Le conozco a usted, me dijo con la voz trémula; le conozco a usted mucho, aunque nunca le he visto hasta ahora.

--Yo también le conozco a usted, le contesté, encan tado por lo simpático de su mirada, de su espontaneidad, de su palabra.

Estrechó entre sus dos manos la mía, y sin disimula r su impaciencia, me dijo:

--¿Dónde está?

Le señalé la alcoba, y los dejé en libertad de hablar.

La conferencia fue larga, al fin el padre Ambrosio salió profundamente conmovido y me llegó la vez de demostrar mi impacie ncia.

--¿Acepta? le pregunté.

Se sentó en un sillón, sacó una caja de pasta negra, me ofreció un polvo, tomó otro, y me dijo:

--Nos encontramos en una situación sobre manera extraña: una joven,

embellecida por Dios con cuantas virtudes pueden ha cer respetable a una

criatura, sola, pobre, desventurada, se encuentra e ntre nosotros dos;

puesta primero, bajo la protección espiritual de un pobre exclaustrado,

y amparada después, de una manera noble, desinteres

ada admirable, por un

joven rico, viciado en el gran mundo, casi impío, p ero que tiene un

excelente corazón. Pero he dicho mal: nuestra situa ción no es extraña.

¡Nos ha reunido la Providencia de Dios!

--En efecto; en el conocimiento de nosotros tres, h ay mucho de

providencial, le dije, más por ser cortés con el bu en exclaustrado, que

porque yo creyese en la Providencia. Ya he dicho an tes que en aquella

época era yo impío.

--;Pues ya lo creo! dijo con el entusiasmo de un po eta el padre

Ambrosio; mi vida era triste, llena de sufrimientos, llena de recuerdos,

combatida por pasiones que había exacerbado la desgracia, y... si hace

diez años, no hubiera encontrado a mi paso a esa ni ña que se arrastraba

sobre sus manecitas en los corredores de la casa de vecindad donde me

había llevado a vivir mi pobreza... Yo lo había per dido todo; parientes,

amigos, afectos, hasta la paz de mi celda, de la cu al me arrojaron las

necesidades de la nación... la planta marchita y en ferma que vegeta

sobre un terreno ingrato, siente con delicia, y par ece reanimarse al

soplo de las auras de la mañana. Yo, muy semejante a una planta enferma,

sentí una impresión de consuelo un día que, sentado al sol en la puerta

de mi tabuco, sentí junto a mí, apoyando sus manecitas en mis rodillas,

y sonriéndose (Dios me perdone) como deben sonreír los ángeles, una niña

como de cuatro a cinco años. -- Era Amparo. -- Necesita

ba afectos, y mi alma

se volvió a aquella existencia pura, a aquella niña que estaba muy

pobremente vestida, enflaquecida por el hambre. Sup e que no tenía

padres, que estaba en poder de una mujer de la mism a vecindad, que la

había encontrado en la calle. Y aquel desamparo en la infancia, aquella

miseria en un ser tan débil, me hicieron concebir e l mismo pensamiento

que usted concibió cuando la encontró en medio de la noche recogiendo

trapos. He hecho... cuanto he podido... en cambio, ella me ha dado

acaso, la salvación de mi alma, porque estaba deses perado... y Amparo ha

sido para mí un amparo de Dios, porque me ha obliga do a amarla: porque

amándola, he llenado mi corazón con un afecto, y he podido consolarme y

esperar con resignación el fin de mi jornada.

--Creo que Amparo ha ejercido sobre mí una influenc ia muy semejante a la que ha ejercido sobre usted.

--;Oh! ¡sí! me ha bastado con lo que Amparo me ha d icho de usted, y con

verle después una sola vez, para comprenderle: tien e usted el alma

virgen, sedienta, cansada de un mundo donde no vive bien: hastiada de

todo, escéptica, porque ha perdido la esperanza, y ha encontrado usted

en Amparo algo de lo que buscaba y no había podido encontrar. ¡Lo ha

encontrado usted de noche, recogiendo los despojos del lujo y de la

miseria, teniendo por único amigo un perro, por único amparo Dios! Y

porque tiene usted el alma virgen y llena de entusi

asmo y de

sentimiento, ha hecho usted lo que nadie hubiera he cho; y porque Dios

quiere que crea usted en él, le ha presentado a ust ed de la manera más

bella, el dulce consuelo de la expansión de la cari dad.

- --¿Que Dios quiere que crea en él? dije moviendo tr istemente la cabeza,
- quisiera creer; envidio a los que creen. Y ya que c omo usted dice nos ha

reunido la Providencia, sea usted mi misionero en b uena hora. Le prometo escucharle y...

- --No seré yo quien haga a usted creer en Dios, me d ijo solemnemente el padre Ambrosio, será ¡ella!
- --;Oh! ;acaso! El afecto que me inspira es profundo . Pero dejando el

terreno en que nos hemos metido, y en el cual tendr emos lugar de volver

a entrar, porque nuestro conocimiento será largo y nuestro trato

frecuente, vengamos a la situación del momento. Mis proyectos respecto a

Amparo, se reducen a arrancarla legalmente del dominio de esa mujer; yo

había pensado adoptarla, pero soy demasiado joven y me ha parecido mejor

que la adopte usted legalmente.

- --;Oh! ;sí! después de lo que ha acontecido hoy a e sa infeliz, yo la hubiera adoptado de todos modos.
- --Después quiero perfeccionar su educación, poniénd ola a nivel de las

jóvenes de nuestro gran mundo; casarla luego de una manera brillante a

beneficio de un magnífico dote...

--Dejemos obrar a la Providencia, me interrumpió el exclaustrado; yo la

adopto y acepto para ahora la protección de usted; y puesto que usted

rechaza, como rechazo yo, la idea del claustro, que se la había metido

de una manera tenaz en la cabeza, entré en buen hor a en un colegio:

afortunadamente soy confesor de un matrimonio muy digno; él es un

antiguo y honrado cobachuelista; ella, antes de cas arse, fue maestra de

niñas en una ciudad de provincia, y hace algunos añ os, después de

casada, tiene en Madrid un colegio de señoritas, qu e poco a poco ha ido

desarrollándose y que es al fin uno de los más favo recidos. Esta es cosa

concluida, aceptada. Ella lo resistía; pero yo que pienso que el mejor

uso que puede hacer un hombre de su fortuna es favo recer a sus

semejantes, la he convencido.

ía, entré de lleno en

--Pues en ese caso, le dije, voy a principiar desde este momento.

El padre Ambrosio se quedó en casa, autorizando en ella la presencia de

Amparo y yo, después de informarme por ella de la habitación de la

Adela, me fui a buscar al comisario de policía de s u distrito.

\* \* \*

Después de algunas soeces equivocaciones de este fu ncionario, respecto a mi interés por Amparo, a quien no se por qué, conoc la exposición del objeto que me llevaba por primera vez a tratar con tales gentes.

Quería yo evitar de todo punto un ruidoso procedimi ento judicial, para arrancar a Amparo del dominio de aquella malvada, y cuando el comisario me hubo escuchado, me dijo:

- --Pues es muy sencillo de hacer lo que usted desea; pero no deja de ser comprometido.
- --Comprendo; ¿se trata?...
- --De un abuso de autoridad.
- --Pero cuando se abusa de la autoridad para el bien ...
- --Se puede ir a presidio lo mismo que cuando se abu sa para el mal.
- --Ya sabe usted mi nombre...
- --Sí, sí señor: sé que la influencia de usted basta para sacarme de un atolladero... sin embargo...
- --Sé que deben recompensarse estos servicios, añadí sacando algunos billetes y poniéndolos sobre la mesa bajo mi mano.
- --¿Es urgente la resolución de ese negocio? me dijo el comisario.
- --Urgentísima.
- --Entonces haga usted que ese exclaustrado, ese pad re Ambrosio, venga a verme al momento, y descuide usted; es asunto de do

s horas; una renuncia

de la adopción de \_la Adela\_ sobre \_la Amparo\_; la adopción en forma de

\_ese fraile\_; un testimonio de escribano, y... sant as pascuas. Si la

Adela resiste, con arreglo a la queja de usted, la llevo a la

Galera[\*\*], y doy parte al gobernador. Pero no resi stirá, yo se lo

aseguro a usted; sé perfectamente cómo se hacen est as cosas: cuando se

ha dado un paso en vago como el que ha dado esa muj er... cuando está

ofendida la moral pública...

[\*\* Prisión de mujeres en Madrid. Nota para los que no conozcan la villa y corte.]

- --Bien, bien; ¿quedamos convenidos?
- --Sí, señor. Envíeme usted \_el fraile\_.
- --Le enviaré al momento. Adiós.
- --Servidor de usted, caballero.

Salí dejando sobre la mesa del comisario algunos bi lletes de banco.

No sé como el bueno del funcionario arregló el nego cio, pero el

resultado fue que la Adela renunció por ante escrib ano a todo dominio

sobre Amparo, y el padre Ambrosio la adoptó con tod as las formalidades prescritas por las leyes.

Todo aquello se hizo en muy pocas horas.

Amparo no pasó la noche en mi casa.

Se la había trasladado en un coche, previo dictamen del facultativo, al

colegio de que era directora doña Gregoria de... hi ja de confesión del padre Ambrosio.

Me olvidaba decir que Mustafá había ingresado tambi én en el colegio.

Di orden a mi administrador general de que pagase a doña Gregoria mil

reales mensuales por la pensión de Amparo, y aquel asunto quedó para mí enteramente concluido.

La casualidad, según yo, o la Providencia Divina, s egún el padre

Ambrosio, habían arrojado delante de mí un gran infortunio. Yo había

cumplido con mi deber, según mis convicciones, y es taba tranquilo.

Pero una vez satisfecho este deber, una vez pasada la novedad de mi

aventura, comprendí que Amparo no era bastante para arrancarme del

hastío; para reconciliarme con la vida.

Esta decepción de mi esperanza me fue sumamente dol orosa.

Amparo era para mí una obligación contraída que nin gún sacrificio me costaba, porque yo era muy rico.

No me había inspirado amor, sino caridad.

La caridad estaba satisfecha, y había desaparecido el encanto.

Es cierto que yo sentía hacia ella un afecto profun do; que me interesaba

su porvenir... pero su porvenir estaba asegurado. P or otra parte, yo no

tenía herederos forzosos; mis padres habían muerto cuando era muy joven,

y podía nombrar a Amparo mi heredera universal.

Ninguna dificultad, ningún interés representaba Amp aro que me ligase a la vida.

Me había galvanizado por un momento, haciéndome sen tir, a mí, cadáver ambulante.

Volvió mi tedio.

Sin embargo, fui a verla todos los días mientras du ró su enfermedad, luego algunas veces a la semana...

Amparo se mostraba silenciosa, retraída, como cohar tada, delante de mí.

Yo veía en aquel encogimiento, orgullo, altivez, pe sar de verse obligada a aceptar mis beneficios.

Esto me disgustaba.

Llegó un día en que creí que había sido un imbécil; que había ido, respecto a Amparo, más allá de donde debía.

Hasta llegué a creer que el padre Ambrosio era un h ipócrita, y doña Gregoria una mujer interesada.

Cuando un hombre llega a disgustarse de la vida; cu ando rompe el vínculo de afectos que le unen a la sociedad; cuando, en fi n, llega a dudar de todo, o por mejor decir a no creer en nada... cuand o se hace excéptico...

Un excéptico es la calumnia viviente.

Un excéptico es con suma facilidad malvado.

\* \* \*

Dejé de ver a Amparo.

Y, sin embargo, el recuerdo de Amparo estaba fijo, siempre fijo en mi alma.

Es que halago un sueño, decía yo.

Y el sueño, o Amparo, se hacían más persistentes en mi pensamiento.

Por entonces, mi tío el duque de... me llamó al pue blo, a donde, cansado como yo de todo, se había retirado.

Fui y vi con asombro, que mi tío había tenido la fo rtuna de lograr crearse una familia \_sui generis\_ con sus perros, s us patos, sus conejos y sus gallinas.

Entraban en esta familia, las flores del jardín, y las legumbres de la huerta.

Envidié con todo mi corazón a mi tío.

--Te he llamado, me dijo, para un asunto de interés : cuando digo que es de interés el asunto, claro está que a quien intere sa es a ti, porque a mí ya no me interesa nada.

- --;Oh! ¡sí por cierto! los perros, los patos, las gallinas.
- --Tengo poder bastante para hacer completamente fel iz la vida de esos
- animales: ellos por su parte me pagan cumplidamente, siendo mis
- cortesanos, y casi amándome: estoy seguro de que un o solo de mis perros
- me sea ingrato, y de que uno de mis conejos pretend a robarme o
- engañarme: las flores me recompensan de mis cuidado s por ellas, dándome
- su fragancia y sus colores; y... en fin... y hablan do formalmente,
- repito que nada me interesa en el mundo más que tú, que no me necesitas;
- y si no creyera en Dios y le temiera, hace mucho ti empo que... pero no
- hablemos de eso. El asunto que te interesa, consist e en que me suscitan
- dificultades a la posesión del mayorazgo que tengo en Italia.
- --¿Y qué le importa a usted?
- --; A mí! ¿pues no me ha de importar? ¿no eres tú mi heredero? ¿No sabes que la fuerza de mis rentas está en Italia?
- --Y bien, ¿qué quiere usted?
- --Que vayas allá a ayudar con buenos patacones nues tro derecho, que de
- todo hay necesidad: te daré un poder en forma, y... estás delgado,
- pálido, hijo mío; vete a la hermosa Nápoles; enamor a, gasta, distráete;
- temo que te me mueras como se me murió mi hermano.. . y mi temor es muy
- natural. ¡Diablo! eres lo único que queda de mi fam ilia...

--Iré a Nápoles, tío.

--Pues bien: hablemos ahora cuanto quieras, de mis patos, mis gallinas, mis conejos, mis perros y mis flores.

Ocho días después, me despedí de mi tío y me puse e n camino para Italia.

Llegué, vi y vencí.

Es decir, vi a los jueces, y reforcé mi derecho, o, por mejor decir, el derecho de mi tío, con tales razones, que quedaron allanadas todas las dificultades que se habían levantado contra su pací fica posesión de los bienes que tenía en Italia.

Escribí a mi tío, participándole el buen resultado del negocio, y manifestándole que, no teniendo nada que hacer en E spaña, iba a completar mis viajes yendo a Oriente.

Mi tío me contestó enviándome libramientos por valo r de algunos miles de duros, para que pudiese hacer el viaje como correspondía \_a mi clase\_.

Me llevé conmigo a Mauricio, y...

Aquí vendría bien una descripción detallada de lo q ue vi... pero yo no hacía mi viaje para instruirme, sino para distraerm e, y no tomé un solo apunte, ni hice una sola pregunta.

Me contentaba con ver, y el misterio de lo desconoc ido que siempre tenía ante los ojos, me distraía.

Sin recibir una sola carta de Europa, sin escribir, sin leer un solo

periódico europeo, estuve viajando por Oriente dura nte cuatro años,

vistiendo, comiendo y viviendo como los naturales d el país en que me

encontraba, y permaneciendo en un lugar hasta que m e cansaba de él.

Y hubiera andado errante, sabe Dios cuanto tiempo, si no me hubiera quedado solo.

Mauricio, el pobre Mauricio, me había abandonado.

Y bien contra su voluntad por cierto.

La bala de la espingarda de un griego de Missolongi, le había servido de medio para su último viaje.

Para su viaje a la eternidad.

¡Ya se ve! el bueno de Mauricio había conocido por una extraña

casualidad a una hija del tal griego, que tenía los ojos más negros y

más habladores del mundo, y, sin duda, por casualid ad había encontrado

también el medio de introducirse de noche en los ja rdines del griego.

La casualidad hizo también que el padre se apercibi ese de los amores de

su hija con un extranjero, y... ya os lo he dicho: una bala fue a

hospedarse en la cabeza de mi doméstico, que puesto en la calle por su

matador, apenas tuvo tiempo para declarar... que de spués de haberle

herido... el padre había extrangulado a su hija.

Este drama me impresionó fuertemente, y escapé.

Sin detenerme un solo día, sin pararme en ninguna p arte, me trasladé a París.

Esta población era para mí muy familiar, tenía en e lla multitud de

amigos y toda clase de medios para pasar la vida al galope por medio de placeres.

Pero era el caso que los placeres no existían para mí.

O por mejor decir, yo no existía para los placeres.

¡Me hastiaba todo!

La amistad me daba risa. El amor asco.

Todos los hombres me parecían malos cómicos, que ch arlaban un papel aprendido de memoria.

En cuanto a las mujeres...; las mujeres! las miraba con odio.

«He allí, me decía, esa eterna mentira engalanada, que en todas partes

ríe, que a todas partes lleva su hediondo misterio. He allí ese ser que

se venga del hombre, extraviándole y degradándole, de la degradante

posición del débil, a que el egoísmo del hombre le ha relegado. Ved la

corrupción arrastrándose por los salones, coronada de rosas.»

Yo era indudablemente injusto.

¿Pero qué desgraciado no lo es?

Yo había nacido para amar, y del amor sólo había en contrado la fórmula, la frase.

Pero la realización, el hecho, tenía para mí el enc anto de lo desconocido, de lo imposible.

El amor para mí no era otra cosa que un sentimiento mitho.

Hijo como todos los mithos, del entusiasmo, del sue ño, en una palabra, de la poesía.

El amor para mí era un idilio irrealizable.

Las mujeres que hablaban de amor me irritaban: pare cíanme los profanadores del templo que iban a vender a él sus mercancías.

Amparo solía surgir de tiempo en tiempo, como una e xcepción entre el embrollado caos de mi escéptico pensamiento.

Amparo, con toda su poesía, embellecida por su aban dono, grata para mí, por la protección que la dispensaba.

Pero ¿acaso mi escepticismo no había alcanzado tamb ién a ella?

¿Acaso no la había creído una muchachuela picardead a en una casa de vecindad y amaestrada por un fraile hipócrita?

¿Acaso no había huido de ella como quien huye de un peligro?

Porque debo confesar, que desde el día en que almor zó conmigo, comprendí

con terror que Amparo podría arrastrarme a un amor nuevo, desconocido

para mí; y tanto más terrible, cuanto más accesible al amor estaba mi alma.

No la había olvidado un solo momento: vivía dentro de mí, no podré

deciros cómo; era una idea vaga, íntima, que se hab ía asimilado a mi

manera de ser, a la que me había acostumbrado, que me acompañaba

siempre, que vivía conmigo.

Pero indeterminada, misteriosa, monótona, muda con el mudismo de lo

incomprendido, como una de esas inscripciones cunei formes que los

filólogos más profundos se esfuerzan en vano por de scifrar.

¿Qué representaba Amparo para mí?

Un ser débil, o una estafadora que me explotaba a t ítulo de caridad.

La duda es una cosa horrible.

Cuando la duda se convierte en una idea fija... cua ndo queréis aclarar

esa duda y no podéis... cuando el ser que esa duda os inspira ha logrado

convertirse en la asimilación de vuestro deseo... c uando se ha

constituido en vuestro recuerdo...; oh! esa duda... esa duda es la

muerte de vuestra razón... esa duda os trae a una j aula de locos... Pero yo no dudo, no; ¡Dios mío! ¡yo no puedo dudar de ella! si dudo...

no es de su virtud... no... no es de su pureza... d udaba... pero

ahora... ahora, mi duda y mi locura es otra... yo p ienso que Amparo no

ha existido... yo pienso que Amparo sólo ha sido pa ra mí un hermoso

sueño de primavera... yo pienso que ha sido un fant asma soñado por mi deseo.

\* \* \*

He pasado muchos días, sin escribir en mis memorias .

O, mejor dicho: hoy, antes de quedarme solo, cuando pensaba haber

despertado de uno de esos sueños densos, en que nad a se siente; sueño de

tinieblas en que nada se ve; sueño que es la negaci ón de la existencia y

del que se despierta, antes de acabarse de dormir, espeluznados,

estremecidos, fríos como si se hubiera sentido el c ontacto de la mano

de la muerte; cuando sólo creí, repito, despertar d e un sueño horrible,

me han dicho que he estado un mes delirando, furios o, nombrando a

Amparo, amenazándola, apostrofándola, insultándola, prodigándola los epítetos más degradantes.

Yo no recuerdo nada de esto.

Me he mirado al espejo y he visto...

¡Oh! el aspecto de mi miseria me ha hecho llorar.

Mi llanto ha sido una elegía muda a mi destrucción.

Porque yo soy una ruina.

El espejo, que no miente, me lo ha dicho.

Y luego, hay en mis ojos una cosa que me espanta; a lgo de fuego

recóndito allá lejos, muy lejos, en la inmensidad, en lo infinito,

dentro del foco de mi mirada.

Mis cabellos están blancos y rígidos, mi piel árida y arrugada, mi boca contraída.

Y luego estoy flaco, muy flaco.

Debajo de mi piel, que me viene muy ancha, se puede n contar mis ligamentos y mis arterias.

¡Ah! sin duda estoy loco... ¡loco!

¡Bah! no hay que afligirse por eso.

Yo creo que el mundo no es otra cosa que un gran ho spital de locos que

se comprenden y que se despedazan, comprendiéndose, y que sólo se

encierran en hospitales más pequeños a los locos a quienes no comprende

nadie... o acaso, acaso, llame el mundo locos a los que tienen razón.

La verdad es que yo veo continuamente hombres que s e creen muy cuerdos y a mí me parecen los más rematados.

Me causan risa y lástima.

No me acuerdo de lo que he hecho o dicho durante es e mes.

Sí, indudablemente ha pasado un mes, sin que yo le sienta pasar.

Ayer el rosal que tengo en mi ventana, estaba cubie rto de rosas; hoy las rosas están muertas, deshojadas... sólo las queda e l pétalo negro y seco.

Ayer me trajeron un nido de ruiseñores.

Estaban triponcillos y desnudos; tenían hambre, y a brían, piando en

coro, unas desmesuradas bocas amarillas: hoy están enteramente cubiertos

de su plumaje pardo, saltan en la jaula, y ensayan sus primeros trinos.

Ayer mi cuadrante marcaba el mediodía natural a las doce y tres minutos y hoy le marca a las doce y treinta y tres.

Ha pasado un mes en que no he vivido.

Un mes, en que el no ser me ha envejecido veinte añ os.

Ayer aún era joven: hoy soy ya anciano.

\* \* \*

¡Ah! ya me acuerdo... ya comprendo.

Vivo yo en un pequeño aposento; en este aposento ha y algunos muebles muy sencillos.

En este aposento hay una reja que da sobre un jardí

n... sobre un

pobrecillo jardín descuidado, en que las malvas loc as se extienden

libremente, y que es mi pequeño mundo.

Hay además una puerta muy fuerte, que tiene una rejilla muy espesa.

Esta puerta da a un pasadizo oscuro, por donde entr an, como por una

cerbatana, gritos estridentes, alaridos, bramidos, imprecaciones,

carcajadas, cantares, ruidos; son de cadenas que se arrastran,

chasquidos de puertas que se cierran, una tempestad continua de sonidos

discordantes, secos, desentonados, agudos, horrible s; algunas veces, de

noche, muy tarde, suele avanzar, jadeante y cansado
, por decirlo así, un

canto triste, dulce, suspirante, siempre el mismo, cuyas palabras, no

se entienden, pero cuyo sentimiento se adivina; can to con el que vuela

por la estrecha crujía, apagándose, perdiéndose, ga stándose al rozar las

paredes, el alma de un ser que llora cantando: suav e oleada que se

escapa de un océano de sentimiento, y que acaricia mi alma y la consuela.

He preguntado de qué cuerpo se exhalaba aquella alm a, y me han dicho:

--Es una pobre mujer que ha perdido a su esposo y a su hija, y se ha vuelto loca.

Yo amo a esa loca.

Quisiera saber su historia.

He ofrecido dinero, todo el que quiera, al que me t raiga la historia de esa loca, y ha sido en vano.

La infeliz ha concentrado, ha sintetizado, ha simbo lizado su historia en esa melodía inventada por ella; en ese eterno canto sin palabras... y no sabe más.

No pudiendo conocer su historia, quise conocerla a ella.

Ofrecí, compré la realización de mi deseo, y me sac aron de mi tumba, para llevarme a otra tumba... más pequeña, más oscu ra, más horrible.

Allí, replegada en un rincón, medio desnuda, tembla ndo de frío, había una mujer.

Una joven con los cabellos canos...

Una ruina como yo...

Sin embargo, mis ojos vieron su hermosura... aquell a mujer debió tener los cabellos negros y brillantes, y los ojos negros y llenos del fuego del amor.

La miré, me miró, se arrancó de su rincón, y se vin o a asir los hierros de su jaula.

Me contempló con fijeza, se sonrió, y me dijo:

¡Tú también!

Y luego se volvió a su rincón, y entonó su eterna m

elodía.

Y entonces, cerca de mí, a mis espaldas, me estreme ció una voz de mujer.

Aquella voz había pronunciado, conmovida y trémula, una palabra de conmiseración para la pobre loca.

Aquella voz me hizo temblar; me volví y vi delante de mí una mujer, un viejo y un niño.

Y la mujer...; oh Dios mío! la mujer lanzó al verme un grito horrible, y yo... yo... hace un momento que despierto... hace u n momento que recuerdo...

¡Era ella!... ¡Amparo!... ¡viva!... ¡al lado de otr o hombre!... ¡delante de mí!...

¡Oh! ¡es imposible! ¡imposible de todo punto! ¡mi r azón perturbada por la vista de aquella loca infeliz!...

Pero el acento de aquella mujer, reposado, grave, s onoro...

Y sus ojos, y su frente, y sus cabellos...

Y su terror al verme...

¡Oh! ¡no! ¡no puede ser! un acento parecido... un t error natural en ella... porque yo, al escuchar aquel acento, me vol ví amenazador, terrible, a la persona que lo había producido...

No, no podía ser Amparo.

Los muertos no se levantan de su tumba.

Indudablemente no era ella, como no es ella ese bla nco fantasma que veo algunas veces durante mi delirio de pie e inmóvil j unto a mi lecho.

\* \* \*

Acabé de fastidiarme en París.

Más aún, empecé a sentir un deseo punzante de ver a Amparo.

Como estaba acostumbrado a hacer mi voluntad, apena s el deseo de verla se me hizo exigente; me puse en camino.

Llegué a Madrid, y como había alentado una ilusión acaso para entretener mi hastío, y esta ilusión era la atmósfera en que v ivía, sin tomarme más tiempo que el necesario para lavarme y mudar de tra je me presenté en el colegio.

Salió a abrirme una persona desconocida, que me mir ó con extrañeza.

--¿Doña Gregoria...? dije.

--No vive aquí, me contestó la criada y me dio con la puerta en las narices.

¡No vivía allí! sin embargo, yo no me había equivoc ado; era la misma casa.

Salí dudando, y miré a los balcones del cuarto prin cipal.

Allí estaba la muestra, la antigua muestra del cole gio, una Minerva coronando a una niña.

Sin embargo, allí no vivía doña Gregoria.

El acento con que la criada me había contestado, de mostraba claramente que no la conocía.

Acaso había dejado la enseñanza y traspasado el colegio; ¿quién sabe?

Volví a subir la escalera y llamé.

Se abrió la puerta y... un perro viejo, lanudo, Mus tafá, en una palabra,

se abalanzó a mí, loco de alegría, ladrando, ahulla ndo, gruñendo,

saltando... había encontrado al fin un amigo... hab ía encontrado a Amparo.

Sin hablar ni una palabra a la criada que me miraba con asombro, seguí a

Mustafá que en medio de sus caricias se dirigía hac ia el interior.

En aquel momento escuché el preludio de un piano.

¿Qué había de misterioso en aquel sonido que penetr aba en mi alma, que me traía algo del alma de Amparo?

Porque yo no dudaba de que ella era la que producía aquel sonido...

Hay, sin disputa, en nosotros, un sentido íntimo, u na intuición

poderosa, sabia, que nunca se engaña, que nos habla continuamente, que

nos avisa, que nos dirige, que nos ilumina, que es

la inspiración del

poeta, el fuego del entusiasmo, la adivinación, y a l mismo tiempo la

razón, la percepción de que no está al alcance de nuestros sentidos.

Y esta intuición, este fenómeno de nuestro ser, no comprendido aún, me decía:

«Ella es la que produce esa armonía sentida, dulce, lánguida; esa

armonía que gime; esa exhalación; de un alma que su fre y llora como sólo

puede sufrir y llorar Amparo, de una manera dulce, resignada, poética:

esa es su alma trasmitida por sus dedos a las cuerd as de un

instrumento.»

Y contuve con un ademán a la criada que iba a anunc iarme, y con una

caricia acallé las ruidosas manifestaciones de aleg ría de Mustafá.

La criada permaneció inmóvil y admirada en el lugar en que se

encontraba, y Mustafá, como si me hubiera comprendi do, calló y se

encaminó a la puerta de la sala, en la cual se sent ó, dirigiendo

alternativamente sus miradas a la persona que había dentro y a mí.

El piano continuaba lanzando magníficas pero fugiti vas armonías, como si

obedeciese a una mano distraída, pero maestra: yo m e acercaba todo

conmovido, trémulo, desconcertado hacia el lugar de donde partía el

sonido, y como si aquel sonido hubiera sido el medi o de una atracción

irresistible.

Al fin aquellas armonías desordenadas, inconexas, no escritas, emanadas

por sí mismas, sin conciencia de quién las producía, se ordenaron, se

desarrollaron, crecieron, interpretando un magnífic o canto de

sentimiento, y luego una voz de mujer, como yo no h abía oído jamás, tan

extensa, tan grave, tan dulce, tan elocuente, tan pura, cantó.

Yo no sé lo que cantó: cuando el sentimiento se des arrolla, cuando

domina, cuando inunda todo nuestro ser, la razón ca lla: yo no apreciaba,

yo no comparaba, sentía, y aquel sentimiento me dom inaba, me arrastraba

hacia la mujer que producía en mí aquel sentimiento .

Cuando llegué a la puerta me detuve y lancé al inte rior una mirada

ansiosa: sentada de espaldas a mí, delante de un pi ano estaba una mujer.

Seguía cantando.

Yo me acerqué silenciosamente, atravesé la habitaci ón y quedé de pie, inmóvil, detrás de ella.

Ella continuó cantando; pero de repente, como si mi ser se hubiera hecho

sentir del suyo, a pesar de que no me veía, de que no la tocaba, de que

no producía el menor ruido, de que contenía mi respiración, volvió la

cabeza y me miró de una manera profunda, tranquila, con una de esas

largas miradas que sólo duran un momento, y luego e

spiró el sonido del piano, y ella se puso pálida, contuvo un grito, se levantó y quedó inmóvil delante de mí.

Por un momento ni ella ni yo hablamos.

Yo la contemplaba.

Nunca había visto tan soberana hermosura; nunca tan ta majestad y tanta sencillez: estaba fascinado, trémulo, y sin embargo yo no conocía a aquel ser divino, a aquel ser a quien no me atrevo a llamar mujer.

No, no la conocía: era para mí enteramente nueva.

--; Ah! perdone usted--la dije,--me he equivocado... buscaba...

dispénseme usted... a los pies de usted.

- --;Buscaba usted a Amparo!--me dijo.
- --Sí... en efecto, una joven...
- --Que encontró usted hace seis años a media noche e n la calle...
- Y los ojos de la joven se llenaron de lágrimas...
- --; Amparo! -- exclamé, reconociéndola al fin.
- --Sí, yo soy Amparo--me contestó dominándose y sonr iendo tristemente; yo soy su protegida de usted.

Y calló, me indicó el sofá, y fue a sentarse junto a él en un sillón.

Seguimos guardando silencio por algún tiempo.

Yo la contemplaba con asombro.

Quisiera poder describirla.

Pero es imposible.

Sólo puedo daros una descripción incompletísima; yo sólo puedo deciros

que era una joven de veinte años, alta, esbelta, ad mirablemente formada,

con ojos negros, grandes, brillantes, hermosos hast a lo infinito; frente

blanca, tersa, pura como el marfil; vamos: es impos ible, lo veo: a una

mujer hermosa se la pinta, no se la describe, y aún pintándola, por más

que el retrato sea obra de un gran artista, sólo te ndréis el remedo,

porque faltará allí la vida; porque una fisonomía n o se reproduce en un

solo rasgo, en una sola manifestación; porque no pu eden fijarse,

reproducirse las ondulaciones del alma; esa sonrisa a la que sucede una

gravedad triste, esa mirada anhelante que vacila y tiembla delante de

vuestra mirada y se aparta de vos para volver a bus caros, ya más serena

más cauta, rehecha de la primera impresión; esa boc a entreabierta y pura

que deja escapar un hálito ardiente y entrecortado; ese seno que se

alza y se deprime obedeciendo a ese hálito; no, no; el pintor sólo puede

reproducir el alma en un momento dado, y el alma, q ue es la luz del

semblante, no se reproduce, no se manifiesta en una sola sensación... es

imposible que yo pueda daros una idea de Amparo.

Lo que sí puedo deciros es que estaba completamente transformada: sólo

conservaba de lo que había sido, la cicatriz de la herida que se había

hecho en la mano derecha al huir de la infamia: por lo demás los

gérmenes morales y físicos que en ella existían cua ndo yo salí seis años

antes de Madrid, se habían desarrollado: en lo mora l no era ya pobre

muchacha de maneras humildes, viva y tímida a un ti empo, recelosa y

confiada, conocedora sólo de la miseria y resignada por un instinto de

fuerza a su pobreza: era en el aspecto una dama en la que nada podía

echarse de menos, ni las maneras sueltas, dignas y sin afectación del

gran mundo, ni el gusto más exquisito en el traje, ni la posesión de sí

misma, ni la ausencia de toda afectación, de todo e ncogimiento: quedaba

siempre en ella la mirada lúcida, anhelante; la dul ce palidez, la

triste sonrisa, la expresión melancólica y profunda mente resignada; pero

no era aquella la resignación que se refiere a los dolores físicos, a

las privaciones, al trabajo, a la carencia de todo lo necesario: era una

resignación más terrible, porque se refería al infortunio del alma; a la

carencia de esas expansiones, sin las cuales un ser humano no es otra

cosa que un cadáver a quien su propio cuerpo sirve de ataúd ambulante.

En lo físico la transformación había sido también m aravillosa: había

crecido: sus formas antes flacas se habían redondea do, modelado,

armonizado, dulcificado hasta lo infinito: se desprendía de ella tal

fuerza de vida, su piel era tan intensamente blanca, tan sedosa, tan

bellamente pálida, con una palidez nacarada; sus ca bellos eran tan

negros, tan brillantes, tan ricos, que su peinado p arecía estar hecho

por un escultor griego sobre ébano; las cejas negra s y las pestañas

negras también, espesas, convexas, dando fuerza con su sombra a su

mirada, velándola, amortiguando su brillo; su boca pequeña, de color

vivo, fresco y puro; el corte general de la cabeza, lo esbelto del

cuello, lo redondo de los hombros, la altura virgin al del seno, y los

brazos que se veían entre los encajes de una bata d e seda a listas, la

suelta plegadura de esta bata que revelaba la ausen cia de esos

ahuecadores con que las raquíticas mujeres de nuest ros días encubren la

flacura de sus formas, todo esto la daba una fuerza de voluptuosidad

irresistible, y para aumentar esta voluptuosidad, s e desprendía de ella,

de su expresión, de sus miradas, de su actitud, tal perfume de castidad,

que era necesario creer que su cuerpo como su alma estaba virgen.

Y sin embargo, aquella boca entreabierta y suspiran te, aquella mirada

vaga y tímida, aquella palidez mate, revelaban que en ella ardía el

fuego sagrado; que estaba ansiosa de amor.

¿Pero a quién podía amar Amparo?

¿Dónde el ser que pudiera llenar aquella alma tan e ntusiasta, tan

apasionada por lo bello, que se remontaba en sus as piraciones al cielo y

vivía con pena en la tierra.

¿Dónde el alma en que pudiera reclinarse, confundir se, vivir aquella alma desterrada?

Porque estas aspiraciones y estas necesidades de su alma estaban impresas sobre el semblante de Amparo.

Y fue tan franca en los primeros momentos de nuestr a vida la expresión de aquel semblante, que comprendí que Amparo amaba, que amaba con toda su alma y que amaba sin esperanza.

Y al comprender esto sentí al mismo tiempo celos y remordimientos.

Celos porque no era yo el hombre a quien ella amaba.

Remordimientos porque, elevando su educación, había elevado su espíritu,

la había aumentado sus aspiraciones, y la había hec ho por consecuencia infeliz.

Porque a pesar de su magnífica hermosura, ni tenía nombre ni dote.

Amparo era una expósita; Amparo sólo tenía necesida des.

¡Y es tan positivista el siglo <sc>xix</sc>!

En otros tiempos la hermosura y la virtud podrán ha ber sido un magnífico

dote: hoy el dote está sobre la virtud y sobre la h ermosura: los viejos

son los únicos que se casan con las mujeres jóvenes , honradas y bonitas.

El siglo <sc>xix</sc>, bajo cualquiera faz que se l e mire, es el siglo de la sangre y del lodo.

El siglo de la compraventa.

El siglo del incesto y del adulterio.

El siglo corruptor y corrompido.

El siglo en que la acepción de las palabras más not ables está viciada.

El siglo en que todo es mentira menos el dinero.

¡Qué podéis esperar de un siglo en el cual el que i nvoca con entusiasmo la patria, el amor y la fraternidad, o lo que es lo mismo la caridad, se pone en ridículo!

¡De un siglo en que...!

El siglo <sc>xx</sc> hará la historia del siglo <sc>xix</sc>.

\* \* \*

¿Qué podía esperar Amparo?

Una vida de sufrimiento.

Porque Amparo tenía la desgracia de flotar, soñando, en alas de su entusiasmo, en una región a la cual sólo podía alza rse su deseo.

\* \* \*

Todo lo que acabo de apuntar lo observé, lo comparé, lo pensé, lo deduje en un momento en que estuvimos callando, ella turba

da con la mirada baja, y yo contemplándola absorto y enamorado.

Sí, enamorado, y enamorado como un loco.

Sin embargo, un mismo pensamiento, sin duda, nos hi zo ponernos la máscara de la conveniencia.

Yo creí que debía apelar a toda mi fuerza de espíri tu para mostrarme con ella en la verdadera posición en que podía colocarm e: esto es, en la posición que me encontraba seis años antes.

Amparo debía ser siempre para mí la misma: una protegida a quien yo dispensaba cuanta protección debía de una manera en

teramente desinteresada: lo demás me parecía repugnante.

Y ella... ella levantó al fin los ojos. Su semblant e no mostraba más

expresión que la del respeto, la del agradecimiento : era la misma niña

de seis años antes, pero hermosa, hermosísima, con un traje de seda, en

una habitación amueblada con gusto y confiada y tra nquila a mi lado,

como si se hubiera tratado de su padre.

Pero se transparentaba bajo aquella tranquilidad al go de doloroso: se comprendía que la careta la hacía daño.

--¿Con que hasta tal punto me había olvidado usted--me dijo sonriendo--que no me ha reconocido?

--Se ha transformado usted de una manera completa--le contesté.

- -- Creo que quien se ha transformado es usted.
- --;Yo! no por cierto, siempre el mismo, se lo juro a usted.
- --:Y ese \_usted\_? :ese encogimiento...? Yo... yo so y siempre la misma:
- siempre contenta, siempre amándole a usted, siempre dando gracias a Dios por el bien que me ha hecho...
- --Me parece, Amparo--la dije conmovido--que sufres, que no eres feliz, que estás contrariada.
- --;Ah! ya vuelve usted a ser el que era: el \_usted\_ me hacía daño: por
- lo demás veamos lo que soy: una muchacha que en vez de vivir en un
- tabuco, vive en un bonito cuarto: que viste seda y que borda, cose,
- canta, atormenta un piano y enseña lo que se enseña en España en un
- colegio. Esta es toda la diferencia: por lo demás, pienso hoy de la
- misma manera que pensaba el día en que almorcé con usted.
- --;Ah! ;Te acuerdas!
- --Sí me acuerdo. Y en prueba de mi buena memoria: ¿ continúa usted cansado de la vida? ¿No espera usted nada? ¿No dese a usted nada?
- --;Oh!--la contesté:--nada espero, nada deseo...
- --Y en esos largos viajes...
- --Sólo he encontrado motivo para hastiarme más.
- --;Siempre el mismo! ¡Siempre sin esperanza! exclam

- ó de una manera particular, y sin que por su acento pudiera yo cono cer su intención.
- --Esto en mí es una enfermedad incurable, la dije: tratemos de ti... y tú... ¿qué esperas? ¿qué deseas?
- --Yo... me contestó mirándome fijamente, pienso com o pensaba hace seis años.
- --;No recuerdo!
- --Pienso buscar la paz y la felicidad en Dios.
- --;Ah! ;vuelves a lo del convento!
- --Sí.
- --Pero es extraño... ¿No amas?
- --No.
- --Eso es imposible. Una joven como tú...
- --Una joven como yo... que no se pertenece; que sól o puede dar a un hombre inconvenientes; que no tiene apellido para s us hijos, no se casa y una mujer como yo cuando no piensa casarse no ama
- --El amor es un sentimiento: no se ama porque se qu iere amar.
- --Sí, sí; concedido: comprendo que se ama porque se ama. Pero he tenido la suerte de no enamorarme.
- --De seguro no habrá faltado...

- --¿Y qué importa? yo me he guardado muy bien de ama r.
- --Pero... lo que yo quería está ya conseguido: eres toda una dama...
- --Sí, es verdad, soy directora de un colegio, y sal go todos los días a dar lecciones de lenguas.
- --Pero y bien... este siglo no mira más que las apa riencias: acepta un dote cuantioso; cierra el colegio...
- --; Ah! ; Es que quiere usted comprarme un marido!

La contestación de Amparo, aunque pronunciada en me dio de una alegre risa y con gran ligereza, tenía un fondo de dolor y de dignidad ofendida que no podían desconocerse.

- --No hablemos más de eso; la dije: harás lo que qui eras, todo menos ser monja. Hablemos de otra cosa. ¿Qué se ha hecho de doña Gregoria?
- -- Ha muerto hace dos años, me contestó tristemente.
- --;Ah! ;Pobre mujer!
- --No por cierto; murió con la resignación de una cr istiana entre mis brazos.
- --¿Y su marido?
- --Está empleado en provincias.
- --¿Y el padre Ambrosio?

- --Sigue viviendo en su casa de vecindad.
- --¿Y tú?... ¿cómo estás al frente del colegio?
- --Antes de que muriera doña Gregoria lo estaba ya. Había sufrido un
- examen, y al morir doña Gregoria, era necesario cer rar el
- establecimiento o encargarme yo de él... Entonces, el bueno de D. Tomás
- se convino a que se le pagasen los muebles, y... en dos años nada le
- debo; estoy establecida... soy independiente, tengo un pequeño
- capital... lo que basta para mi dote... y ya que us ted ha venido, me voy
- al claustro... decididamente... me voy a buscar la paz.
- --Es que yo no quiero.
- --¿Y qué quiere usted que haga? ¿Cuál es su volunta d de usted? ¿Quiere
- usted que me case? Me casaré. Pero me casaré con un pobre.
- --No, no es eso...
- -- Pues el convento...
- --El colegio...
- --Una soltera sola no está bien en el mundo.
- --¿Y te casarías sólo por darme gusto?
- --No me pertenezco: usted es mi padre: mi amor y mi agradecimiento me
- mandan obedecer a usted: si así no fuera, hace much o tiempo que habría
- tomado un partido cualquiera. Pero no quise tomarle sin conocimiento de

- usted. Y como no sabía donde usted se encontraba... como durante seis años no ha escrito usted una sola carta...
- --:Y para qué?
- --¿Para qué? Para que yo no hubiese tenido ansiedad , para que yo hubiese estado tranquila.
- --;Ah! El no saber de mí...
- --Hubiera sido una infame si no me hubiera interesa do la suerte de usted. Le amo a usted como amaría a mis padres... v
- usted. Le amo a usted como amaría a mis padres... y mire usted...
- Y Amparo se levantó y abrió la puerta de un gabinet e.
- --Allí no entra nadie más que yo, dijo.
- --¿Y aquella luz? la pregunté señalando una que ard ía delante de una Virgen de los Dolores pintada al óleo.
- --Esa luz arde delante de la Virgen desde el día en que usted salió de Madrid.

Y entonces los ojos de Amparo se llenaron de lágrim as.

No sé si hubiera cometido alguna imprudencia, porqu e en aquel momento sonó una campana.

--Adiós--me dijo tendiéndome una mano--es la hora d e comer y mis niñas me esperan. Vuelva usted.

Salí enamorado y desesperado.

Enamorado porque Amparo hablaba a mi corazón, a mi voluptuosidad, a mi

razón; desesperado porque nada había visto en Ampar o más que una

ardiente expresión de agradecimiento. Amparo parecí a enamorada de un

imposible. Yo por mi parte había tenido bastante sa ngre fría para no

hacerla sospechar el verdadero interés que me inspiraba.

\* \* \*

Volví a mi casa preocupado, dominado por el efecto que había causado en mí la vista de Amparo.

Pretendí formar una idea exacta acerca del sentimie nto que me inspiraba:

al recordar su mirada, opaca, llena de una vida ard iente, su sonrisa

triste, amarga en medio de su resignación, sus enca ntos uno por uno, y

después el magnífico conjunto de aquellos detalles admirables: el no sé

qué misterioso, vago, indefinible que emanaba de su s miradas, de su

sonrisa, de su acento, de su actitud, de todo su se r, de su alma

exhalada siempre en una manifestación sentida, dulc e, extremadamente

simpática, mi corazón me decía inflamado de un ardo r desconocido para mí:

-- Necesito que sea mía, enteramente mía.

Y al expresar mi corazón la devorante necesidad de poseerla, mi razón me gritaba severa:

--Es necesario que sea tu esposa.

De la misma manera que no he podido describiros a A mparo, no puedo

haceros comprender de qué manera la deseaba, de qué manera la amaba.

La deseaba como jamás había ansiado otra mujer. Par ecíame que las

mujeres con las cuales había estragado mi corazón y mis sentidos eran de

otra especie que Amparo: me parecía que Amparo era la mujer... ella sola

la mujer: esa mitad preciosa de la vida del hombre; la compensación de

su fatiga, la alegría de sus pesares, el aliento de su corazón, la mitad

del cuerpo y del alma de nuestro hijo, de ese dulce punto de unión donde

van a confundirse en una dos existencias; la mujer con la cual nos

identificamos, que siente con nosotros como nosotro s sentimos con ella;

que sufre cuando sufrimos; que goza cuando gozamos; que se muestra

orgullosa por pertenecernos, y fuerte por nuestra f uerza; que asida de

nuestro brazo se encamina tranquila a la tumba, y m uere contenta y feliz

si en su lecho de muerte se ve rodeada del amor de una familia en la

cual se mira multiplicada, joven, fuerte, hermosa c omo en los días de su juventud.

Yo al desear a Amparo, deseaba la familia... yo que ría rodearme de esos

testimonios de la inmortalidad humana que se llaman hijos. (Porque yo

entonces, vuelvo a repetirlo, era impío y no podía referirme a la

inmortalidad sino refiriéndome a la maldad.) Yo nec

esitaba, en fin, la piedra del hogar, consagrado por el amor y por la v irtud.

La amaba... voy a procurar deciros las manifestacio nes íntimas del amor que me inspiraba Amparo.

Era un amor, ni todo espíritu, ni todo materia. Era un amor humano: el

amor del hombre hacia la mujer: una atracción incon trastable me

arrastraba en mi pensamiento a confundirme con ella : parecíame sentirla

engrandeciendo mi ser, absorbiéndose enteramente su cuerpo y su alma,

respirando en su aliento, latiendo en su corazón, v iviendo en su vida...

¡Oh! El lenguaje humano es miserable... no tiene pa labras para el

sentimiento, es impotente para traducir el alma. Yo la amaba como a mí

mismo, más que a mí mismo: la amaba hacía mucho tie mpo: para conocer que

la amaba necesité verla en el esplendor de su hermo sura, en el lujo de

su transformación, y entonces comprendí que yo no e staba hastiado sino

sediento; que en mí no había muerto nada; que mi vi da había pasado entre

un marasmo fatigoso producido por el lodo del mundo en que hasta

entonces me había revolcado.

Aquella transición de la trapera a la dama, de la n iña a la mujer,

transición para mí violenta puesto que alejado de e lla durante seis años

no había podido asistir a la elaboración lenta, gra dual, lógica de

aquella transformación; fue para mí...

Suponed por un momento que el sol no existe: que só lo os alumbra una luz

artificial: que habéis recorrido el mundo armado de una linterna,

tropezando aquí, cayendo allá, buscando no sé qué q uimera de vuestro

pensamiento; que habéis aplicado la luz de vuestra linterna al semblante

de todo el que habéis encontrado, y habéis visto un rostro repugnante

del cual habéis apartado los ojos con hastío; que h abéis seguido siempre

adelante buscando vuestro fantasma y os habéis cans ado al fin; habéis

arrojado la linterna y os habéis quedado a oscuras, exclamando:

--El mundo es la horrible verdad de lo monstruoso, de lo deforme: la

vida una carga insoportable; el hombre nuestro herm ano no existe; la

mujer nuestra ayuda es sueño. El que tiene vida en ese mundo de

horribles verdades muere; no hay Dios: no hay human idad. El mundo es

hijo del acaso: el hombre es un reptil como otro cu alquiera.

Y suponed que cuando acabéis de pronunciar esa blas femia aparece de

repente el sol en una explosión de luz y de armonía : que lleváis una

mano a vuestros ojos que se deslumbran, y otra sobr e vuestro corazón que

se enternece lleno de una nueva vida, y que cuando volveis a abrir los

ojos os encontráis de nuevo en las tinieblas, enard ecido por el próximo

y candente recuerdo de la luz divina que os ha desl umbrado, de la

armonía de los cielos que ha reanimado vuestro ser.

.. y después de haber

supuesto esto suponed vuestra desesperación, vuestro dolor.

Dios existe: existe la luz; pero Dios está irritado contra vos, no ha

hecho la luz para que brille en vuestros ojos; no ha hecho la armonía

para que deleite vuestros oídos: sois un ser conden ado: Dios es un ser vengativo.

Yo había buscado en el mundo sin encontrarle el amo r tal cual yo le comprendía... le había buscado en vano y me había d icho:

--Nuestro amigo y nuestra amante son dos fantasmas soñados por nuestro deseo.

Dios no puede haber dado a su hechura aspiraciones imposibles.

Si no ha podido dárselas y las tiene no existe Dios .

O Dios es el acaso.

Amparo fue para mí el sol de la vida: la mujer que salía del edén y se ponía delante de mí... la prueba material de que Di os ha dado a cada aspiración del hombre una realización.

Amparo realizaba mis sueños: era la mujer que yo ha bía buscado en vano,

la mujer que hablaba a mi corazón y a mis sentidos; pero... Amparo no me

amaba: si me hubiera amado yo lo hubiera comprendid o; Amparo me

consideraba como su protector, como su padre: Ampar o se resignaba a

cumplir mi voluntad hasta el punto de casarse con e l hombre que yo la

designase... y Amparo amaba... Amparo sufría... sus ojos, mi alma habían

apurado su sufrimiento... Amparo no era mía... habí a visto por un

momento mi fantasma y me le arrebataba Dios.

Dios castigaba mi impiedad.

\* \* \*

Pasaron algunos días sin que yo fuese a ver a Ampar o.

Tenía miedo de verla.

Temía echar a perder inútilmente mi papel de protector, de padre,

dejándome arrebatar a una situación ridícula en un momento de olvido.

En estos días mi administrador general se empeñó en darme cuentas, y me vi obligado a ceder, para que tuviese ocasión de co nvencerme de que era hombre de bien.

Pasé por alto una multitud de partidas; pero no pud e menos de reparar en una data.

Estaba figurada en estos términos:

«A doña Amparo, por encargo especial del señor, cua tro mil reales.»

--;Cuatro mil reales!--dije con extrañeza--ese no s erá el total de la data.

--Sí, sí por cierto, señor, doña Amparo no ha recib

ido más.

- --¿Y en qué consiste? ¿No mandé a usted que entrega se todos los meses mil reales a doña Gregoria?
- --Sí, sí, señor, pero doña Gregoria me dijo al cuar to mes que no recibía más... por aquel año... que a la señorita la bastab a para un año aquella cantidad y...
- --Usted debió insistir.
- --Insistí... pero yo no podía obligar a doña Gregoria...
- --Y al año siguiente...
- --Fui el primero de enero con cuatro mil reales...
- --Pero no constan.
- --Es que doña Gregoria no los quiso recibir.
- --Es usted un torpe.
- --Yo puedo sacar a un deudor la cerilla de los oído s y se la saco, si no encuentro otro medio de cobrar, para lo cual soy mu y listo; pero no se
- me ocurre que haya en lo humano un medio para hacer tomar dinero a una
- persona que no quiere tomarlo; lo cual afortunadame nte es muy raro.
- --Pero ¿qué razones dio a usted doña Gregoria?
- --Con las palabras más dulces del mundo, deshaciénd ose en elogios y en
- palabras de agradecimiento hacia usted, me dijo que la señorita Amparo,

ayudándola en el cuidado de las niñas del colegio, ganaba lo bastante para sus necesidades.

No supe qué contestar. Amparo volvía a hacerse supe rior a mí.

Mi administrador continuó impasible relatándome sus cuentas.

Al fin en las de dos años antes, leyó lo siguiente:

--Cargo: recibido de doña Amparo, cuatro mil reales.

No pude contenerme: mi irritación estalló; mi admin istrador es un asesino: apuré con él la suma de los dicterios cono cidos y por conocer y le destituí.

Amparo se engrandecía a mis ojos.

No puedo decir que me humillaba su dignidad, porque la amaba de tal modo que su dignidad era la dignidad mía; pero la posici ón en que ella se había colocado respecto a mí me desesperaba.

¿Con que lo que únicamente había hecho por ella hab ía sido darla la mano, ayudarla a salir de la precaria situación en que se encontraba? ¿Con que sólo me debía agradecimiento? ¿Con que el mayor trabajo de la obra de su transformación había sido suyo?

El dinero es la piedra de toque del corazón humano.

Amparo había arrancado de en medio de entre nosotro

s dos el dinero.

Amparo se había colocado delante de mí a una inmens a altura.

Elevándose, elevó ante mis ojos a la mujer, a la hu manidad, y me obligó a confesar que existía la virtud sobre la tierra.

Y mi corazón y mi cabeza me decían:

--La amas, necesitas su amor para vivir.

Y mi desesperación me decía:

--Amparo no te ama.

Entonces blasfemaba yo.

--; No hay Dios, decía!

\* \* \*

Fui a verla.

Habían pasado ocho días desde mi visita de vuelta d e viaje.

Tiré con fuerza de la campanilla y me hice anunciar

Amparo salió hasta el recibimiento y me tendió la m ano con la mayor naturalidad.

--Otra vez no pida usted que le anuncien,--me dijo sonriendo.

Y me llevó a la sala asido de la mano.

El contacto de aquella preciosa mano, que estrechab a dulcemente la mía

con una noble confianza, como se estrecha la mano de un protector a

quien se ama, me causaba una impresión que en vano querría explicar:

parecíame que aquella mano me transmitía otra vida más pura, más fácil;

me embriagaba en un goce lánguido y tranquilo...

Indudablemente yo estaba enamorado de remate y divi nizaba todo lo que pertenecía a Amparo; todo lo que emanaba de ella.

Pero yo iba preparado, y tuve bastante fuerza de vo luntad para no mostrarme ni más ni menos interesado por ella que c omo lo estaba seis años antes.

Ella estaba perfectamente tranquila, alegre, confia da y retenía mi mano en la suya, no como la retiene un amante, sino como retiene una hija la mano de su padre, de quien ha estado separada mucho s años.

La contemplé durante algún tiempo sin perder ni un instante el cuidado de mí mismo, temiendo que una mirada, un accidente cualquiera la hiciese conocer el verdadero interés que me inspiraba.

Yo era entonces un cómico que representaba dolorosa mente su papel.

- --Me alegro--la dije al fin.
- --:Y de qué se alegra usted?--me contestó mirándome con gravedad.
- --Me parece que eres feliz.
- --;Oh! sí; completamente feliz--me contestó--ya lo

creo: al cabo le tenemos a usted.

- --;Le tenemos!--exclamé con extrañeza.
- --Sí, sí por cierto, el padre Ambrosio y yo. Y aun el mismo Mustafá,

mírele usted echado entre nosotros y mirándole de h ito en hito. A pesar

de que es ya viejo no se ha olvidado de usted; no e s usted para él una

persona desconocida... ¿Ha ido a verle a usted el p adre Ambrosio?

- --No por cierto, y me hubiera alegrado mucho de ver le.
- -- No se habrá atrevido... es tan tímido.
- --Yo iré a verle cuando salga de aquí; pero es nece sario que me digas donde vive.

Amparo se levantó y escribió las señas que me entre gó.

Tenía un precioso carácter español.

- --Escribes muy bien--la dije.
- --Es mi obligación. ¿Se olvida usted de que soy \_ma estra de escuela\_?
- --Quisiera verte entre las niñas.
- --Eso no puede ser. Pero figúrese usted que me ve: toda una madre de familia: me pongo muy seria, riño mucho, las castig o con tratarlas secamente, y las premio con un beso.

--Y paso buenamente la vida: no sé si es soberbia, pero se me figura,

creo que el magisterio cuando se ejerce sobre niños es un sacerdocio

que impone sagrados deberes; ; y es tan dulce el cum plimiento del deber!

Y cuando un ser cuya razón empieza a desarrollarse bajo nuestra

influencia es una niña, todo cuidado es poco, porqu e de la niña se hace

la mujer, la madre de familia, y la madre de familia, mal que les pese a

los que niegan toda participación a la mujer en el desarrollo social, es

la que siembra el fruto que ha de coger la sociedad : formad buenas

madres de familia, y habréis formado una generación llena de virtud, de

entusiasmo, de valor, de abnegación, de amor patrio, de virilidad, de

grandeza: los hijos son la madre: si la madre es bu ena, el hijo es

bueno; pero si la madre ha dado a sus hijos el pern icioso ejemplo de las

discordias domésticas, la falta de sufrimiento y de abnegación, el

escándalo continuo, el repugnante espectáculo de pr eferencias odiosas

respecto a este o al otro de sus hijos; si esos jóv enes corazones no han

tenido ningún buen ejemplo que imitar; si sólo han debido a su madre un

amor indiscreto y caprichoso, caricias exageradas, castigos inmotivados,

se pervierten, se desnaturalizan embotando o perdie ndo todos sus buenos

instintos y constituyendo un ser artificial formado por una mala

educación. ¡Oh! ¡Las madres! ¡Las madres!

Y Amparo inclinó la cabeza profundamente pensativa.

Como ven mis lectores, nuestra conversación no podí a ir más apartada del

punto a que mi amor hacia Amparo hubiera querido ll evarla.

Este alejamiento de nuestra conversación de mi idea fija, me favorecía ayudándome a mantenerme firme.

Durante dos horas, Amparo, haciendo casi sola la co nversación, me dejó conocer cuánto valía su moral: vinimos al fin a rec aer en mis viajes; me preguntó acerca de las civilizaciones extranjeras, y sin haber hablado ni una sola palabra de su pasado ni de sus proyecto s, me despedí de ella.

\* \* \*

Fui a ver al padre Ambrosio algunos días después.

Cuando entré en la casa de vecindad, al primero a quien pregunté me indicó la puerta del aposento del exclaustrado.

Al asomar a ella, di un paso atrás.

Le había sorprendido... mondando patatas.

Pero ya era tarde.

El padre Ambrosio me vio, se levantó, dejó sobre un a pequeña mesa el plato donde tenía las patatas mondadas, y me salió alegremente al encuentro; con timidez sí; pero no con una timidez de vergüenza, sino con su timidez característica.

- --;Ah!--exclamó--usted por aquí, cuanto me alegro. Yo debiera haber ido a verle a usted.
- --;Oh! de ningún modo.
- --Sí, sí, pero no me he atrevido.
- -- Ha hecho usted muy mal en no... atreverse.
- --Dejemos, pues, estos cumplimientos: yo me alegro mucho de verle a
- usted: ¿y cómo le va a usted...? Siéntese usted aqu í en el sillón...,
- póngase usted el sombrero..., así...: ¿y qué me dic e usted de nuestra
- hija? añadió sentándose en una vieja arca: es un prodigio...; a mí ha
- acabado por hacerme feliz, me ha regenerado...; qué niña, Dios mío, qué
- niña! Ya puedo morir tranquilo, porque Amparo no ne cesita ya de nadie, de nadie más que de Dios.
- --:Me prequinta listed qué pienso de Amparo! «
- --; Me pregunta usted qué pienso de Amparo! contesté : con usted puedo ser
- franco: pienso lo que piensa un hombre de una mujer que realiza todos
- sus sueños, todos sus deseos, todas sus aspiracione s: de la mujer a quien ama.
- --; Ama usted a Amparo! exclamó el padre Ambrosio po niéndose mortalmente pálido.
- --Sí; la amo con toda mi alma.
- --¿Y se lo ha dicho usted?
- --No, ni se lo diré nunca.

Se tranquilizó el padre Ambrosio.

- --Yo había previsto desde hace mucho tiempo, me dij o, que usted acabaría por amarla, y me halagaba la esperanza de que mutua mente se harían ustedes felices. El amor en usted le vi yo nacer ha ce seis años y... pero a que soñar... Amparo no sería feliz con usted
- --¿Ama acaso a otro?
- --Yo creo que sí.
- --Yo también lo he creído.
- --Sufre... Algunas veces la he sorprendido llorando , y he comprendido la causa de sus lágrimas: he comprendido que estaba en amorada. Un día la sorprendí mirando un retrato.
- --;Un retrato! ¿pero de quién?
- --No lo sé. Al verme se puso vivamente encarnada, s e volvió y ocultó el retrato en el pecho. Yo nada la pregunté, nada la d ije; Amparo, con la fuerza de voluntad que Dios la ha dado, se serenó, y nada me dijo del retrato, ni de mi sorpresa involuntaria; dejé pasar algunos días, y a la primera confesión la dije:
- --Tú sufres, Amparo.
- -- Tengo el alma triste, me contestó.
- --¿Tienes triste el alma porque amas?

- --Yo... No señor... No amo a nadie: yo no puedo ama r: yo no daría a mis hijos una madre sin nombre.
- --Sé franca conmigo, repuse: ¿amas acaso a tu prote ctor?
- --; Que si le amo...! Ya se ve que le amo, me contes tó con la mayor naturalidad: acaso ¿no es mi padre?
- --No, no me refiero yo a ese amor, sino a otro más íntimo: el amor que tiene una mujer al hombre de quien desearía ser esp osa.
- --No, no le amo así, ni le podría amar nunca de ese modo; me lo impediría el respeto que me inspira.
- --Pues, si no amas a tu protector, ¿a quién amas?
- --A nadie.
- --¿Y el retrato que ocultaste al verme el otro día?
- --;Ah! ;el retrato de mi madre!
- --El retrato de su madre, exclamé interrumpiendo al religioso; pues qué, ¿ha encontrado Amparo a su madre? ¿Habrá alguna raz ón que la impida...?
- --Lo mismo la pregunté; pero ella me contestó: es e l retrato fantástico
- de mi buena madre, con quien sueño todas las noches; en quien pienso
- todos los días; un rostro que yo he dibujado record ando mis sueños...

Mañana le verá usted.

No supe qué contestar.

La hacía llorar la vista de la reproducción materia l de un fantasma.

En efecto, al día siguiente me mostró una bellísima cabeza de mujer como de cuarenta años, y había allí algo... en el sembla nte triste de aquel fantasma estaba el alma de Amparo.

Calló el religioso, y yo quedé profundamente pensativo.

Me había dado a conocer un nuevo rasgo del carácter romancesco de Amparo.

- --Pues bien, si ella no puede amarme, le dije, cont inuaré comprimiendo dentro de mi corazón el amor que me inspira: procur aré que no salga delante de ella ni en mis palabras, ni en mi mirada , ni en mi semblante la más leve manifestación de ese amor. Si no puedo vencerle, volveré a mis viajes.
- --Mucho me temo que no sea ella la primera en apart arse de nosotros.
- --; Cómo!
- --Ella ama: estoy seguro de ello: y ama con toda la vehemencia, con toda
- la firmeza de su alma: una de dos, o la persona a quien ama no repara en
- ella, o no pertenece a esta vida. Amparo... acaba d e decírmelo hoy por
- la mañana, está resuelta a meterse en un convento, y me ha mandado  $\,$

practicar las primeras diligencias.

--;Oh! No, de ningún modo, exclamé. ¡Monja! ¡Monja Amparo! No puede ser.

--Ya es tarde, me dijo: es necesario decir a usted toda la verdad. Iba a

decírsela a usted; pero al revelarme usted que la a maba... temblé...

callé, no me atreví...; pero... en quince días que han pasado desde que

la vio usted por última vez, Amparo ha entrado en u n convento, y dentro

de tres días más debe tomar el hábito de novicia. E sta mañana me dio

esta carta para usted. ¿Comprende usted ahora por q ué no me atrevía a ir a su casa?

Yo estaba aterrado, y apenas pude leer una carta qu e me dio el padre Ambrosio, y que contenía estas palabras:

«Convento de.... Perdone usted si por mí misma he tomado tan grave

resolución. Yo no podía permanecer más en el mundo, y usted se opone

formalmente a que yo entre en el claustro. Perdónem e usted otra vez.

Pero mi corazón necesita paz y he venido a buscarla a esta santa

casa. -- Su siempre agradecida. Amparo.»

Sin despedirme del padre Ambrosio salí comprimiéndo me las sienes con las manos.

Mi cabeza se rompía.

Aquella carta había sido para mí un golpe de muerte, y apenas pude salir a la calle.

No sé lo que me sucedió: sólo recuerdo que al volve r en mí me encontré en un lecho extraño rodeado de una familia desconoc ida, y con un médico a la cabecera.

Mi indisposición había sido un accidente pasajero.

Muy pronto, a consecuencia de los auxilios que se m e prodigaron, volví al uso de mis facultades.

Me encontré en la trastienda de una barbería.

Una buena mujer me aplicaba a las narices un paño m ojado con vinagre.

Su marido, lanceta en mano, estaba a punto de sangrarme.

Impedí que lo hiciese, y les rogué que me procurase n un carruaje.

Aquella buena gente me sirvió de la manera más solí cita, y se negó de todo punto a recibir la gratificación que yo les of recía.

Es un bello rasgo, exclusivo de los españoles, el n egarse a recibir una recompensa cuando creen que han debido hacer lo que han hecho, y este hecho se refiere a la caridad.

Es una bella manera de igualar al pobre con el rico

En esos casos la palabra \_gracias\_ del fuerte, vale tanto como \_el Dios se lo pague\_ del desvalido.

Esto suponiendo, que el rico que da las \_gracias\_ t

iene corazón.

Yo adoro la caridad: los hombres que tienen caridad son mis hermanos.

\* \* \*

Débil, con la cabeza llena de una vaguedad febril, con el corazón fuertemente agitado, fui conducido a mi casa, donde

hube de meterme en cama.

El efecto que había causado en mí la resolución sup rema de Amparo, mi

terror por perderla, mi ansiedad, mi duda acerca de recobrarla, me

decían claro que Amparo había llegado a constituirs e para mí en ese ser

que es la mitad de nuestra existencia.

Sentía en el corazón un vacío doloroso; una hambre aguda, permítaseme esta frase, vacío que sólo ella podía llenar, hambr

e que sólo ella podía extinguir.

Nunca mi voluntad luchó tan poderosamente contra un a dificultad que casi tenía para mí el carácter de un imposible.

Amparo huía del mundo y se encerraba con la desespe ración de su misterioso amor en un convento.

Yo me desesperaba: yo tenía celos de un fantasma: y o aborrecía al hombre que Amparo amaba.

Ninguna solución me venía al pensamiento bastante a consolarme, ya que no a curarme de mi desesperación.

Yo, como todos los desesperados, como todos los ven cidos, me hubiera

creído feliz con muy poco: con vivir a su lado como su hermano.

Este tímido deseo me inspiró un pensamiento, y la i nspiración de este pensamiento llevó mi mano al cordón de la campanill a, del que tiré fuertemente.

--Vaya usted mismo al instante, dije a mi ayuda de cámara, a la calle

tal, tal número, tal cuarto; diga usted al padre Am brosio que deseo

verle al momento, que estoy enfermo, que le espero con impaciencia;

lleve usted un carruaje, y tráigase usted al padre Ambrosio.

Media hora después, el exclaustrado entraba en mi a lcoba.

\* \* \*

Acercose a mí con la más viva solicitud.

- --;Oh! ¡Dios mío!--dijo, comprendiéndolo todo--¿con qué tanto la ama usted?
- --Amparo me ha convertido en un niño--le respondí.
- --; Que feliz hubiera sido amándole a usted!
- --No pensemos en eso. Le he llamado a usted, no par a hablarle de mi amor, sino para pedirle que me ayude, que me auxili e.
- --¿Y en qué? ¿Cómo?

- --Yo comprendo que Amparo ha entrado en el convento desesperada.
- --Es verdad: Amparo que nada espera en el mundo, se ha arrojado sollozando en los brazos de Dios.
- --Pero Dios está en todas partes.
- -- Indudablemente.
- --Por ejemplo: en mi casa puede encontrar a Dios co mo en el convento.
- --Y ¿de qué modo puede estar Amparo en su casa de u sted sino como su esposa?
- -- Cabalmente: eso es: quiero casarme con ella.

Volvió a ponerse pálido el padre Ambrosio como cuan do le dije que la amaba.

- --Si usted pide a Amparo su mano--me dijo gravement e--se casará con usted: si usted la abre sus brazos, se arrojará en ellos... pero ¿olvida usted que ella ama?... ¿Que ella al ser de usted ap urará un sacrificio mortal? ¿No ha comprendido usted a Amparo?
- --Sí; y del mismo modo que la comprendo a ella, qui siera que usted me comprendiese.
- --Comprendo que la ama usted, que la desea, que qui ere casarse con ella.
- --Quiero darla únicamente mi nombre, y con mi nombre, mi posición;

quiero arrancarla de la exageración del claustro; s i desea soledad, en

mi casa la tendrá; independiente de mí su habitació n, si lo desea, será

una especie de celda; si acepta mi brazo, si me pre sta el suyo, nos

apoyaremos el uno en el otro; seremos hermanos. Su virtud estará a

cubierto de toda murmuración, sin que ella se vea r educida a un

encarcelamiento eterno, a prácticas fatigosas, a ri validades y a

pasiones de mujeres irritadas por el secuestro, des naturalizadas,

convertidas en un ser de distinta especie por el ai slamiento. Amparo

tiene el corazón demasiado grande para que no sufra comprimido por los

caprichos monjunos y por las mil penalidades sordas y continuas del

claustro; en una palabra: Amparo se ha arrojado en una tumba, y es

necesario sacarla de ella antes que la tierra de es a tumba la cubra y la

sofoque. Es necesario que Amparo sea mi hermana y q ue viva a mi lado

bajo el pretexto de que es mi mujer.

- --¿Y está usted seguro de que un día no se irritará su amor y abusará en
- su posición? ¿Sabe usted el inmenso sacrificio que será para Amparo

pertenecer a un hombre a quien no ama?

- --Era necesario para que llegase ese caso que yo de jara de amarla, y que además abdicase de mi corazón y de mi orgullo.
- --¿Con que decididamente quiere usted casarse con e lla?

- --¿Y con qué pretexto la haremos la proposición?
- --Con ninguno; usted la dirá únicamente la verdad.
- --;La verdad! ;La diré que usted la ama!
- --No: eso no sería la verdad. El amor que como muje r me inspira, no es
- la causa de nuestro matrimonio. La causa de nuestro matrimonio es su
- aislamiento. Yo no me había de casar nunca; necesit o por otra parte a mi
- lado un afecto dulce, tranquilo. Hágala usted comprender que me caso con
- ella... por la misma razón porque la arranqué de su miseria.
- --;Por caridad!
- --No; no nombremos la palabra caridad: me caso por afecto... por
- interés... porque la amo como si fuese mi hermana.. . quitemos a la
- verdad lo que pueda tener de humillante... ya sabe usted que las habemos con un corazón altivo.
- --Bien; la hablaré, pero desconfío: por lo mismo, y como esta comisión es harto delicada, quiero que esté usted presente.
- --¡Yo!... de ningún modo.
- --Hay un medio: en el locutorio puede usted estar a un lado de la reja sin que ella le vea.
- --Eso es repugnante.
- --Necesito que usted asista a esta grave conversación... compréndame

usted y disculpe como debe mi franqueza.

- -- Pero yo confío ciegamente en usted.
- --Y yo desconfío del buen éxito de mi mensaje. Por lo mismo, quiero que usted asista a mi lado.
- --¿Y si yo resistiese?
- --Resistiría yo.
- --Pues bien: iremos.

\* \* \*

Dos días después estábamos en uno de los locutorios del convento de... el padre Ambrosio y yo.

Colocado junto a la pared en que estaba la reja del locutorio, Amparo no podía verme.

El padre Ambrosio estaba sentado en un sillón delan te de la reja cabizbajo y profundamente pensativo.

Yo, detrás de él a poca distancia, escuchaba con to da el alma en los oídos.

Oyose abrir una puerta, y luego un paso reposado de mujer, el crujir de un vestido, y luego el gruñido cariñoso e impacient e de un perro.

- --;Ah! ¿Es usted?--dijo Amparo.
- --Sí, yo soy, hija mía, que vengo a sacarte del con vento.

- --Y ¿cómo? ¿Por qué? ¿Para qué?
- --Tu protector conoce, como conozco yo, que no tien es vocación al claustro.
- --Eso importa poco, porque tengo menos vocación al mundo.
- --Tu protector comprende que has entrado aquí deses perada.
- --No lo niego.
- --Quiere que tu suerte sea menos triste.
- --Eso depende de Dios.
- --Pero Dios se vale de los hombres.

Guardó Amparo silencio durante un momento. Mustafá seguía abalanzándose a la reja y gruñendo.

--Yo no podía permanecer en la difícil posición en que me

encontraba--dijo al fin ella--me veía expuesta a at revimientos de todo

género. No podía tener a mi lado más que personas e xtrañas... y luego...

en fin... si el claustro es una tumba... es lo que me conviene...

sufriré, concentraré mi dolor hasta que el dolor me mate... le sufriré

resignadamente, y Dios me perdonará. Yo no puedo vi vir como vivía, padre

Ambrosio... no... era un tormento para mí... Dígale usted que yo

le agradezco con toda mi alma el interés que por mí se toma. Que mi

felicidad depende de un milagro de Dios, y que... d entro de poco ese

milagro será imposible.

- --Amparo--repuso con autoridad y con firmeza el exc laustrado--las exageraciones jamás producen buenos resultados. Emp iezas a vivir...
- --Yo creo que ya he vivido toda mi vida.
- --Sea como tú quieras; pero estamos perdiendo el ti empo. Tengo que hacerte una grave proposición.
- --¿De su parte?
- --De su parte.
- --¿Y cuál?
- -- Te pide formalmente tu mano.

Sucedió uno de esos solemnes silencios que se hacen oír; uno de esos silencios cuya duración no se puede contar: uno de esos silencios que son más elocuentes que todas cuantas palabras pudie ran imaginarse para reemplazarles.

Luego Amparo dijo con la voz trémula, como aterrada : con acento incomprensible:

- --¿Lo manda él?
- --El desea que tú... vivas mejor... que... en fin..
- --No, no quiero explicaciones de ningún género, rep uso con una precipitación entrecortada Amparo... comprendo... lo comprendo todo. ¿Lo

## manda él?

--El lo quiere... porque...

--No, ni una palabra más, padre Ambrosio: dígale us ted que si él

quiere... yo también quiero...; pero pronto... pron to por Dios... que yo

pare al fin donde Dios quiera que vaya a parar.

Y entonces no pudo contenerse y rompió a llorar, lu ego se oyó un paso precipitado, y la puerta que se cerraba.

--Vea usted su obra, me dijo con desesperación y au n con ira el padre Ambrosio. Hemos desgarrado el corazón de esa pobre Amparo.

--No importa, le dije saliendo con él del locutorio . El tiempo la demostrará mis intenciones, y cuando las reconozca recobrará la paz.

Y salimos del convento.

\* \* \*

Aquel mismo día escribí a mi tío una carta que sólo contenía estas breves palabras.

«Me caso con una mujer digna de mí, y espero que sa liendo por un momento de su retiro, venga usted a presenciar nuestra unió n.»

Aquel mismo día también puse en movimiento mi casa.

Invadiéronla tapiceros, renové el mueblaje, aumenté mis trenes y mi

servidumbre, y preparé la servidumbre particular de Amparo.

En cuanto a las habitaciones de ésta, no perdoné ga sto ni cuidado, y quedé satisfecho.

El dormitorio, el tocador, el cuarto de labor y el gabinete de Amparo eran sumamente bellos y ricos, en medio de una gran sencillez.

Sólo se esperaba para efectuar el casamiento la lle gada de mi tío.

Pero en vez de él llegó a vueltas de correo la lacó nica carta siguiente:

«Cuando tú te casas, tu esposa debe ser un prodigio . Me alegro de tu

resolución, porque el matrimonio te dará una vida n ueva. Quiera Dios

que seas más feliz que yo lo he sido\_. Ofrece a tu, para mí incógnita,

consorte, todo el cariño que la corresponde por mi parte como cosa tuya,

y si te pareciere bien, daos ella y tú por convidad os a estas orillas en el estío próximo.»

Yo conocía a mi tío y sabía que no había de venir.

Así, pues, la tarde del mismo día en que recibí est a carta, el padre Ambrosio fue por Amparo al convento.

Se me presentó ricamente vestida de blanco, coronad a de rosas blancas y más pálida que las rosas de su corona.

Al darme la mano al pie de la escalera la sentí est remecerse; pero aquel estremecimiento pasó, y continuó serena hablando co nmigo con suma naturalidad de cosas indiferentes.

La ceremonia fue muy triste: el padre Ambrosio nos dio la bendición, mi administrador general y mi mayordomo fueron nuestro s testigos.

Nadie más asistió.

Después de esto, Amparo quedó sola conmigo.

Yo estaba sobrecogido.

No sabía hasta qué punto era grave el paso que acab aba de dar.

Y la gravedad de este paso no me asustaba por mí; m e asustaba por ella.

Al preguntarla el padre Ambrosio si quería ser mi e sposa, un

estremecimiento profundo agitó su mano, la sentí fr ía y pronunció un

\_sí\_ apenas articulado.

Después cuando nos quedamos solos, me miró frente a frente, pálida y

conmovida, sus ojos se llenaron de lágrimas y luego me asió las manos y

exclamó con un acento profundamente doloroso y sentido:

--Me ha consagrado usted su vida, a mí, a la pobre muchacha abandonada,

a la infeliz trapera. Dios se lo pague a usted. ¡Qu iera Dios que yo

pudiera hacer a usted feliz!

--Yo soy feliz, la contesté, conque tú vivas tranquila, conque seas mi

hermana. Ha sido necesario dar este paso para arran carte del convento.

Yo continúo mi vida sin deseos y sin esperanza, con sagrada a ti, que continúas siendo mi hija.

Aproveché un pretexto y fui por un instante a encer rarme en mi gabinete.

Allí seguro de no ser oído, de no ser visto, rompí a llorar: si no

hubiera llorado mi corazón se hubiera roto.

Yo la hubiera estrechado entre mis brazos, la hubie ra arrancado frenético aquella corona de rosas blancas...

renected aquerra corona de robab brancab...

De seguro Amparo hubiera sido para mí una esposa su misa...

Pero... yo quería su amor... y ella... ¡ella se hab ía casado conmigo porque se lo mandaba yo! ¡por agradecimiento!

Temía hablarla de mi amor; temía indicárselo; temía que ella se

violentase, que se fingiese enamorada de mí para pa garme con un

sacrificio inmenso mi protección...; No! Esto no po día ser...; yo debía

continuar con mi careta puesta... es más: debía mos trarme contento,

feliz... sólo me quedaba un recurso: estar poco tie mpo a su lado y

viajar mucho; evitar un momento de olvido.

Yo era infeliz.

Pero era indudablemente menos infeliz que lo hubier a sido siendo ella monja.

No sé qué alegría misteriosa inundaba mi alma. Si n

o era mía, no sería de otro...

Era una posición de cierto género, y acaso... con la costumbre de verme... ¿quién sabe?

Yo esperaba.

¿Viviría el hombre a quien amaba Amparo?

¿La habría seducido este hombre?... ¿La habría aban donado?...

¡La duda! ¡Horrible espectro que ennegrece nuestra alma con su sombra!

¿Habéis dudado alguna vez de vuestra esposa o de vu estra madre...?

Porque si no habéis dudado alguna vez de cualquiera de esos dos seres que son vuestro corazón y vuestro nombre, no compre nderéis lo terrible de la duda cuando se refiere a objetos tan sagrados.

Yo me encontraba en una situación enteramente excep cional, y sufría todas sus consecuencias.

Sin embargo, las aceptaba, y cien veces que hubiera sido necesario hubiera vuelto a casarme con Amparo.

¡Cómo llenaba mi alma! ¡Cómo la enloquecía! ¡Cómo la desesperaba!

¡Cuánto la había divinizado mi amor!

Todo en ella para mí era perfecto.

Todo en ella para mí era ardiente.

Era un ángel de fuego que me precedía, me llevaba, me arrastraba, no sabía a donde.

Ahora ya lo sé.

Ese ángel divino me ha traído a una casa de locos.

\* \* \*

Volví a su lado perfectamente tranquilo.

Es decir fingiendo de una manera perfecta una perfecta tranquilidad.

Ella estaba sentada en un sillón junto a la chimene a y arreglaba tranquilamente el fuego.

Cuando me sintió se reclinó en el sillón, y me dijo sonriendo, con la cabeza echada atrás sobre el respaldo:

--;Que feliz soy, Luis!

Era la primera vez que Amparo pronunciaba mi nombre de una manera tan familiar.

Ahora recuerdo que es también la primera vez en que yo le escribo en estas memorias.

En efecto, yo me llamó Luis.

Admirome aquella tranquilidad, aquella familiaridad, aquella sonrisa, aquel no sé qué seductor, incitante que emana de el la.

Sin duda Amparo había tomado su partido aceptando p or entero el sacrificio.

Este pensamiento me desgarró el alma.

Sin embargo me mantuve firme.

- --Yo también soy feliz--la dije--yo necesitaba el a fecto desinteresado, noble y puro de una hermana, y le tengo en ti.
- --;Oh! yo le amo a usted como si fuera mi padre...;y cuánta generosidad, Dios mío! ¿Cómo no ha retrocedido uste d ante la idea de que el mundo donde vive pretenda averiguar quién soy y de dónde vengo?
- --Nada me importa eso: lo que me estremecía era que sin vocación...
- --;Y se ha sacrificado usted por mí...! ¡se ha impo sibilitado de ser feliz mañana...! ¡si encuentra usted una mujer que le enamore...! ¡vamos no sé en qué he estado pensando...! ¡yo no h e debido...! ¡si por un acaso...! ¡pero no... no puede ser...!

Acercó un sillón al mío y me dijo pálida y conmovid a.

--Estamos en una situación solemne, Luis: en una si tuación en que acaso no se han encontrado dos personas solas: debemos se r francos... ¿Será acaso?

Y se detuvo.

--Continúa, continúa; parece que te cuesta trabajo

lo que me vas a decir.

- --Sí, sí; lo confieso; pero es preciso, es mi deber : habiendo llegado al punto en que nos encontramos, es necesario que yo s epa... lo que debo hacer para...
- --¿Para qué?
- --Para ser digna de tanto beneficio.

Y luego haciendo un supremo esfuerzo añadió de una manera penosa:

- --Luis: ¿me ama usted?
- --;Yo!;no!--la contesté sonriendo, porque había ad ivinado la pregunta y me había preparado.
- --; No! es decir... que se ha casado usted conmigo.. .; por... caridad!
- --Amparo, hija mía--la dije--tu gran corazón te ato rmenta: ¡crees que he

hecho un sacrificio inmenso... que te he sacrificad o mi libertad! no...

te engañas: estoy muerto para el amor, para ese amor ardiente que nos

embriaga y nos arroja a los pies de una mujer... no , hija mía, no; eres

demasiado pura para que mi corazón, gastado ya, pue da amarte más que con

ese otro amor desinteresado de la amistad; si no hu bieras pretendido

entrar en un convento, yo... nada te hubiera propue sto: te hubiera

tratado como un hermano y nada más: el día en que t e hubieras casado con

un hombre de tu elección hubiera sido completamente

feliz. Pero te obstinabas, no sé por qué en ser monja: habías dado un paso decisivo, y era necesario dar otro paso contrario, decisivo tam bién; me daba miedo tu resolución... tú estabas sin duda desesperada...

- --No--me contestó tristemente.
- --Tú has amado, Amparo; amas.
- --¿Es decir que somos hermanos...? ¿que es usted ta n generoso que no mira en mí siempre más que a la pobre Amparo?
- --No hay en mí generosidad, más hay afecto.
- --Pues bien: si somos hermanos, podemos hablar con franqueza.

Yo la observaba y vi que su frente se había serenad o.

- --Sí, hablemos con franqueza--la dije.
- --Pues bien: he amado a un hombre.
- --¿A un hombre digno de ti?
- --¿Digno de mí! ¡digno de ser adorado, digno de una felicidad que le ha negado Dios!
- --¿Joven?
- --Joven y hermoso.
- --¿Y él te amaba?
- --Sí--me contestó, con su triste sonrisa habitual.

- --¿Y entonces... por qué no os habéis casado?
- --; Ha muerto! -- exclamó Amparo.

Y se cubrió el rostro con las manos y rompió a llor ar.

Pero de una manera desconsolada, como si su alma en tera se exhalase en aquel llanto.

--Pero--me dijo entre sus lágrimas--a usted le amo también: le amo de una manera profunda; como a mi hermano... más... má s aún... como amaría a mi madre... por hacerle a usted feliz daría mi vi da... y cuando el padre Ambrosio me dijo que quería usted casarse con migo...

## --: Te aterraste!

--No, no: en el momento de hacerme el padre Ambrosi o la proposición en nombre de usted, me dije: se casa conmigo por carid ad: por arrancarme de esta sepultura a que he venido desesperada: en él l a caridad es la vida: no amarguemos su vida y consentí. Pero cuando me qu edé sola se me ocurrió que tal vez podría haber en usted más que c aridad: acaso me ame, pensé: si me ama... yo le pertenezco, yo soy suya, yo debo amarle.

## --¿Y tu amor?

--; Es verdad! por eso debíamos hablar con franqueza y hemos hablado: en mí hay dos amores: uno puro, desinteresado, noble, profundo: el que usted me inspira: mi amor antes de hija, ahora de h

ermana: el otro amor

es un desdichado amor, sin esperanza: un amor que e nluta mi alma y la

desespera: si un día me sorprende usted llorando, n o lo extrañe usted:

yo cuidaré mucho que los extraños no vean el dolor en mi semblante; todo

el mudo me creerá feliz, y lo seré, en efecto, al l ado de usted; pero...

permítame usted que llore alguna vez por mi amor pe rdido; por el amor

del hombre que Dios no me ha querido conceder. Esto no debe serle a

usted doloroso, porque no me ama sino como un herma no; no puede usted

temer que el objeto de mi amor manche su nombre, po rque es imposible, de

todo punto imposible que pueda mancharle.

- --Me harás amar por ti a ese fantasma: fantasma par a mí puesto que ha muerto y no sé ni quiero saber su nombre.
- --;Oh, sí! yo le amaré siempre, siempre, con toda m i alma. Usted no tendrá celos, ¿no es verdad?
- --Siento únicamente que ese hombre haya muerto... p orque al fin, viviendo él, hubieras sido su esposa...
- --No hablemos nunca de esto más: nunca... nunca: ha sido una explicación

precisa. Ahora, mi buen hermano, suplico a usted me diga cuál es mi

aposento. Necesito descanso; reposo; he sufrido muc ho.

--Vamos a tener dentro de un momento al lado person as extrañas; es necesario que delante de ellas no me hables de uste d.

Aquello era ir de mal en peor.

Comprendí que no podía vivir al lado de Amparo sin que muy pronto me olvidase del todo y me convirtiese en su tirano.

En el tirano de una víctima resignada.

¿Acaso no tenía el reciente recuerdo de su repugnan cia y de su terror al sentir sobre su frente mis labios?

No, yo debía respetar aquella pasión viva; yo no de bía ser infame; yo no debía cobrar mis beneficios a tanta costa para Ampa ro.

Pero no pude resistir a una tentación.

Su aposento y el mío, para cubrir las apariencias, sólo estaban separados por un gabinete y se comunicaban por dos puertas de escape.

Me retiré a mi aposento, cambié lentamente el traje negro que me había puesto para la ceremonia por el de casa, dejé pasar, con una impaciencia mortal algún tiempo, y luego abrí silenciosamente la puerta de escape de mi alcoba, y me acerqué, sin causar el más leve rui do, a la otra puerta de escape del dormitorio de Amparo.

Al frente, tras un bello pórtico de bambúes con cor tinas de muselina bordada, estaba su lecho.

Antes, esto es, entre la puerta desde donde yo obse rvaba y el pórtico de la alcoba, había un espacio cuadrado, y en su parte media, una mesa arrimada a la pared.

Sobre la mesa había una lámpara con bomba de crista l opaca que esparcía una luz velada a poca distancia.

Lo demás del dormitorio estaba en sombra; en una me dia sombra fantástica.

Sentada en un sillón, junto a la mesa; apoyado en e lla un precioso

brazo, que dejaban descubierto hasta el codo los en cajes de la ancha

manga de su traje; apoyado el rostro en su mano, so la, inmóvil,

profundamente pensativa estaba Amparo.

Tenía ceñida aún la corona de rosas blancas.

Los brillantes de la especie de ajorca árabe, que y o la había enviado en el canastillo de boda y que rodeaba el brazo en cuy a mano apoyaba su cabeza, me dejaban ver, heridos por la luz, destell os vivísimos, pero inmóviles.

Amparo parecía una estatua de cera vestida de blanco.

Su mirada fija, abstraída, profunda, como vuelta ha cia adentro, hacia su

alma, o como lanzada sin objeto a la inmensidad, al infinito, mirada que

no veía, dilatada, lúcida, brillante, llena de vida, pero de una vida

que espantaba, dejaba comprender la desesperación profunda, pero

resignada, paciente, intensamente dolorosa de un al ma desolada.

Nunca había yo llegado a concebir tanto dolor y tan ta resignación: nunca

una agonía tan lenta; nunca un sufrimiento tan agud o, soportado,

apurado, dominado con tanto valor: en Amparo no hab ía esa expresión de

disgusto, de rabia, de lucha impotente; expresión de ángel rebelde y

condenado, que es una blasfemia muda; una blasfemia en imagen.

Era la víctima resignada al sacrificio.

La víctima humilde y fuerte, el alma cristiana que sufre la miseria de la vida en su manifestación más dolorosa sin rebela

rse contra la voluntad de Dios.

En vano esperé que Amparo diese una muestra de debi lidad ni de impaciencia.

Continuaba inmóvil y tranquila: pero con una tranquilidad que me desgarraba el alma.

Yo sufría de mil maneras distintas.

Primero, el inmenso infortunio de Amparo.

Después mi propio infortunio.

Luego sentía celos; unos horribles celos.

Yo no podía dudar que un amor malogrado, un amor si n esperanza, era la causa de la desolación de Amparo.

Yo hubiera dado toda mi vida, por sentirme amado un solo momento y de

aquel modo por Amparo.

Además, al contemplarla tan hermosa, idealizada, tr ansfigurada, casi me atreveré a decir, divinizada por el sufrimiento, se ntía hervir mi sangre, latir mi corazón, abrasarse mi cabeza.

Yo estaba loco.

La misma fuerza de mi locura me contenía, impedía q ue yo lo olvidase todo, que empujase la débil puerta que me separaba de ella y que me arrojase en sus brazos.

Yo blasfemaba.

Acusaba de injusto, de cruel, de tirano, a Dios que me hacía comprender de una manera tan horrible el tormento de Tántalo.

Estaba inmóvil; como petrificado.

La mirada de Amparo aunque no podía verme, caía sob re mi mirada, absorbiendo mi alma, torturándola.

Lentamente fui perdiendo la conciencia de mí mismo.

Un sopor extraño se apoderó de mí.

Amparo empezó a tomar lentamente un aspecto fantást ico; a abrillantarse

su mirada, a resplandecer; su figura se aisló en me dio de una niebla

vaga, azulada: desapareció a mi vista todo lo que la rodeaba, y quedó

ella sola, inmóvil siempre, pero como suspendida en medio de un espacio

indefinible, en que ni había luz ni sombra.

Luego la vi alzarse lentamente, arrancarse su coron a de rosas, y luego

irse despojando de sus joyas, de sus ropas; vi ente ramente su hermoso

cuello: sus redondos hombros; luego su cabellera de strenzada agrupándose

de una manera maravillosa a ambos lados de su semblante; al fin se

volvió y se alejó lentamente; se abrieron las cortinas de la alcoba y volvieron a cerrarse.

Amparo había desaparecido; la fascinación había ces ado, y volví a sentir la vida real.

A mi vez me retiré en silencio y me acosté.

Me acosté para apurar una horrible noche de fiebre y delirio.

\* \* \*

¿Por qué había yo encontrado seis años antes, sola en medio de la noche, recogiendo trapos a aquella niña?

¿Por qué me había causado compasión su miseria?

Yo maldecía mi caridad; la caridad que tan feliz me había hecho, y que tan feliz había hecho a Amparo.

Y me decía:

«La caridad es una debilidad; la caridad es la maní a de los imbéciles; la caridad se vuelve contra quien la practica.

¿Por qué sentí caridad hacia Amparo?

Porque era un insensato.»

\* \* \*

Al día siguiente Amparo se me presentó tranquila y afectuosa; en vano busqué alrededor de sus ojos ese círculo lívido que imprime una noche de insomnio y de fiebre.

En vano esa palidez vaga del cansancio.

Amparo estaba fresca, sonriente; parecía feliz.

- --: Has dormido bien?--la dije.
- --¿Y por qué no? nunca se duerme mejor que cuando n ada se desea, cuando
- se ha obtenido todo lo que se anhelaba: ¿y tú Luis? estás pálido,
- pareces triste; si continúas así, creeré que te has sacrificado a mi felicidad.
- --;Oh! no: yo creía que tú... que sufrías; pero veo con placer que me he engañado; te prometo dormir esta noche tan bien com o tú.
- --Pues tranquilízate completamente, me contestó; yo nada deseo, nada quiero más que tu amor... tu amor tal cual le sient o, tal cual yo le siento por ti; hermanos, siempre hermanos; dos y un o... ¿no es cierto que es una felicidad que podamos amarnos de este mo do?
- --;Oh! si el mundo conociese la verdad de nuestra p osición, ¿qué diría?
- --Se burlaría de nosotros, porque el mundo, que nun

ca profundiza, que

nunca pasa más allá de las apariencias, es muy inju sto, o por mejor

decir, muy ciego. Pero si el mundo supiese que entr ambos hemos amado y

sufrido; que de nuestro sufrimiento y de nuestra lu cha sólo hemos sacado

la conciencia ilesa, comprendería nuestra mutua pos ición; tú has dejado

enterrado tu amor en el lodazal de tu juventud; ha muerto allí sofocado,

no existe para ti; yo amo a un fantasma imposible y entrambos, con el

corazón vacío para ese amor ardiente, que Dios ha puesto en el alma del

hombre y de la mujer, satisfechos el uno del otro, nos apoyamos

mutuamente y nos amamos con un amor infinitamente m ás puro. Debemos,

pues, dar gracias de nuestra felicidad a Dios.

\* \* \*

¿Me había yo engañado la noche antes?

¿Era en efecto feliz Amparo?

¿O era que tenía tanta fuerza, tanto poder para ocu ltar su sufrimiento como para soportarle?

\* \* \*

Nunca me pareció un día tan largo.

Cuando nos separamos aquella noche ya bastante tard e, corrí a mi acechadero.

Amparo no estaba inmóvil como la noche anterior; te nía un cofrecito sobre la mesa y sacaba de él papeles escritos, que leía y ordenaba.

Amparo con la cabeza inclinada sobre el pecho, llor aba leyendo aquellos papeles.

Lloraba de una manera desconsoladora, comprimiendo sus sollozos.

¿Era que la noche antes, sobrecogida, aturdida del golpe, por llamar así su casamiento conmigo, la intensidad del dolor habí a comprimido sus lágrimas, anegado sus sollozos?

Era indudable que Amparo se rendía a su dolor.

Era indudable que Amparo sufría una desgracia inmen sa.

Y leía y releía aquellos papeles.

¡Cartas sin duda del hombre a quien amaba!

Después vi en sus manos un medallón que sacó tambié n del cofrecito, parecía un retrato.

Amparo le estrechó contra sus labios, le separó de ellos, le miró de una manera ansiosa, y exclamó:

--;Oh Dios mío, Dios mío! ;tened compasión de mí!

\* \* \*

Se puso a escribir lentamente.

Con mucha frecuencia se abstraía y pasaba sin escri bir un largo intervalo. Luego volvía a escribir.

Pasó así gran parte de la noche, y después recogió en el cofre los

papeles y el retrato, guardó cuidadosamente el cofr e en un armario, se

desnudó y desapareció tras las cortinas de su alcob a.

Yo no supe ya qué pensar de Amparo.

Pero me cubrí con el más perfecto disimulo, como el la se cubría conmigo.

Nos tratábamos como si hubiéramos vivido juntos des de nuestros primeros años.

Las gentes nos creían el matrimonio más feliz del m undo.

La tranquilidad aparente de Amparo cuando yo era te stigo de su agonía

nocturna, de sus lágrimas y de lo intenso, de lo vi vo, de lo inalterable

de su amor hacia aquel hombre, que era para mí un m isterio, la

tranquilidad ficticia de Amparo, repito, me irritaba.

Durante un mes pude sufrir la lucha entablada entre mi razón y mis

celos; pero llegó un día en que me estremecí.

Empezaba a perder la razón; antes de perderla enter amente tomé una

resolución decisiva; la de separarme de Amparo, que era para mí un

tormento y un peligro, con el pretexto de un viaje para ir a visitar a mi tío.

Amparo nada me dijo cuando la anuncié este viaje, m ás que las siguientes palabras:

--Espero que volverás pronto.

Aquella noche salí de Madrid en una silla de postas .

Mi resolución era, no volver a ver más a Amparo.

\* \* \*

Pero para cumplir una resolución es necesario ser d ueño de sí mismo, y yo no lo era.

Parecía... voy a procurar explicarme: parecía que m i alma había quedado fuertemente asida a Amparo, y que cada vuelta de la s ruedas de la silla de postas que me conducía, estiraba mi alma, hacién dome sufrir un tormento inexplicable.

Llegó un punto en que no pude resistir más.

Habían pasado algunas horas de una tortura aguda qu e se hacía más dolorosa a medida que me alejaba de ella.

Mandé al conductor que volviese a Madrid.

Luego, le ofrecí una recompensa por cada minuto que ganase.

La silla de postas volaba.

Yo me había propuesto apurar mi destino cediendo si n resistencia a los impulsos de mi corazón. Había resuelto quitarme mi doloroso disfraz y morir poseyendo a Amparo.

A medida que este pensamiento tomaba consistencia, estimulaba al conductor prometiéndole más.

La silla apenas tocaba con las ruedas al camino.

A pesar de esta agudez no pudimos llegar a Madrid h asta el medio día.

Cuando llegué a mi casa, subí anhelante las escaler as como si hubiese estado mucho tiempo ausente de ella.

Dominado aún por la fiebre entré en las habitacione s de Amparo.

No estaba en ellas.

Pregunté a mi ayuda de cámara, y me dijo:

- --La señora acaba de salir.
- --¿Y adónde?

raje de casa,

--Han traído una carta y la señora apenas la ha leí do se ha puesto pálida, ha pedido a Teresa una mantilla, y con el t

acompañada de la misma Teresa, ha salido precipitad amente.

- --¿A pie?
- --Sí, señor, a pie.
- --¿Y no sabe usted adónde ha ido?
- --Nada ha dicho la señora.

Despedí a mi ayuda de cámara y me quedé solo paseán dome por mi cuarto, aterrado, sintiendo no sé qué recelos.

Yo no sabía qué pensar de Amparo; era para mí un mi sterio.

De repente una idea poco digna, pero disculpable en la situación en que me encontraba, me llevó a su dormitorio:

«En el armario me había dicho, encierra el cofrecil lo donde tiene el retrato que besa, y los papeles que lee llorando. S i es necesario forzaré el armario y conoceré a ese hombre, leeré e sas cartas, sabré a qué atenerme.»

Afortunadamente no me vi obligado a violentar nada: el armario tenía puesta la llave en la cerradura.

Antes de abrir el armario, cerré las puertas para e vitar una sorpresa casual de los criados.

Luego abrí temblando el espejo que servía de puerta al armario.

En una tabla, cuidadosamente pegado a un rincón, es taba el cofrecillo.

En aquella misma tabla había otro objeto.

Un gancho de trapero.

El gancho representaba su pasado.

Acaso el cofrecillo constituía su presente.

Acaso yo al abrir aquel cofrecillo determinaría su

porvenir.

Cuando el porvenir es sombriamente misterioso, teme mos conocerle: como

el preso por una causa grave teme conocer la senten cia del juez.

Durante algunos minutos vacilé; dudé si debía desen trañar el misterio

que guardaba aquel cofrecillo, o si prefería la dud a a la verdad.

Tres veces extendí mi mano hacia el cofrecillo, y t res veces la retiré.

Pero por terrible que sea la verdad es preferible a la duda.

Me apoderé al fin del cofrecillo, le puse sobre la mesa y le abrí.

Al abrirle mi corazón no latía.

Lo primero que vi fue un pequeño estuche.

Le abrí y encontré... la cruz de brillantes que le había regalado el día que por primera vez almorzó conmigo.

La existencia en el cofrecillo de aquella cruz, me dio no sé qué aliento, qué esperanza vaga, qué alegría íntima.

Luego seguí en mi inspección:

Buscaba el retrato y le hallé cuidadosamente envuel to en un papel muy usado.

Necesité hacer un violento esfuerzo para mirar aque l retrato; pero cuando le miré...

¡Oh! ¡Dios mío! ¡cuando le miré creí morir!

El retrato que Amparo besaba llorando; que estrecha ba contra su corazón

y contra sus labios contemplando el cual pasaba inm óvil hora tras

hora... aquel retrato...

¡Aquel retrato era el mío!

\* \* \*

¿Me habría yo engañado?

¿Habría otro retrato en el cofrecillo? sería aquel otro el que besaba Amparo.

Revolví, busqué y encontré otro retrato.

Pero era un retrato de mujer, y tenía el marco negro.

Yo estaba seguro de que el retrato que besaba Ampar o estaba contenido en un medallón dorado.

Aquel retrato era el mío.

\* \* \*

Sentí una vaguedad fría en mi cabeza: mis ojos se o scurecieron, no pude sostenerme de pie, y me senté en el mismo sillón en que ella se sentaba.

Y allí, replegado sobre mí mismo, con la cabeza ent re mis manos, creí revolviendo mi destino; pasar mis dudas y mis celos ; calmarse lentamente

mi desesperación; desaparecer mi presente de hacía

un momento, e ir creciendo aquel mi otro presente que hacía un momen to había nacido.

Sentí comprimirse mi corazón, como necesitado de ar rojar de sí un peso

insoportable, y luego sentí que mi corazón se dilat aba y lloré en un

llanto largo, tranquilo, dulce, toda la hiel que ha bía ido depositándose en mi corazón.

Y luego me sentí inflamado de un fuego dulce, para mí desconocido; de un

fuego que parecía aislar dentro de sí mismo mi alma, purificarla,

levantarla hasta el cielo; pareciome tenerla en con tacto con Dios,

bendecida por él; luego me sentí completamente abstraído,

espiritualizado, fuera del contacto de todo lo terr eno, y pareciome

tocar con mi espíritu el espíritu de Dios, del Dios justo y bueno que

premia a los que lloran; y creí en Dios y le confes é con la inmensidad de mi pensamiento.

Y ya no dudé, no: y al consagrar mi felicidad a Dio s, me alcé fuerte y tranquilo, lleno de vida y de juventud y de esperan za.

Aquel sueño de redención y de paz había pasado, y s u reciente recuerdo

difundía en mi ser una calma inefable; ya mi alient o no salía ronco y

fatigoso de mi pecho: la vida me era fácil: el sol que penetraba por las

ventanas del jardín, tenía color de gloria: mis ojo s veían luz: mi pecho

respiraba aire: parecíame que el espacio era armóni

co, que todo me sonreía, que todo se asociaba a mi felicidad.

Al fin había encontrado aquel amor infinito, necesi dad ardiente de mi alma.

Al fin Dios me dejaba ver el ángel de fuego que deb ía ser paz y mi gloria sobre la tierra.

Amparo me amaba.

Yo era el hombre más rico de la tierra; todo lo que había ansiado lo tenía.

\* \* \*

Los que no hayáis amado con toda vuestra alma y sin esperanza, no podéis comprender lo que acabo de deciros.

Os reiréis de mí, y creeréis hacerme mucho favor ll amándome solamente loco.

Yo escribo para los que sufren; para los que lloran .

Los que no veis la vida sino al través del esceptic ismo, no podéis comprenderme.

¡Callad! porque si estoy loco, mi libro es una verd ad.

La verdad de la locura.

¿Estáis vosotros seguros de que tenéis razón?

¡Ah! ¡ah! ¡ah!

\* \* \*

Puse otra vez los dos retratos y el estuche en el c ofrecillo, éste en su

lugar, cerré el armario, y no sabiendo adónde había ido Amparo, me

resigné a esperar su vuelta con la menor impacienci a posible.

Al pasar por su gabinete vi una carta abierta sobre un velador.

Aquella carta era sin duda la que había causado la precipitada salida de Amparo.

La leí y palidecí como ella había palidecido.

El padre Ambrosio había sido atacado de una congest ión cerebral, y el médico que le asistía lo participaba a Amparo.

Entonces comprendí por qué Amparo había salido de c asa con tal precipitación.

Yo salí del mismo modo, y recorrí en algunos minuto s la distancia que separaba mi casa de la del exclaustrado.

La primera persona que encontré en la habitación de l religioso, sentada y triste junto a una puerta cuyas cortinas estaban corridas, fue a Amparo.

Al verme se levantó de una manera nerviosa, y sus o jos se fijaron en mí con una alegría inmensa, pero aquella alegría tuvo la duración de un relámpago.

- --;Ah!--dijo--yo no esperaba... que volviéseis tan pronto.
- --;Oh! sí--la dije--no puedo vivir separado de ti.

Y acercándome a ella, la abracé y la besé en la boc a de una manera ardiente.

Amparo dio un gritó, se retiró y me miró de una man era profunda.

Yo me rehice.

- --He visto la carta en que te anunciaban el triste estado de nuestro amigo--la dije.
- --;Oh! sí--dijo ella rehaciéndose a su vez--yo corr í, volé;

pero...--añadió tristemente--todos hemos llegado ta rde.

--;Ha muerto!

--No: pero no hay esperanza; se ha hecho cuanto pue de hacerse.

Amparo calló y quedó profundamente triste.

--:Y estás... sola?

--Sí... el infeliz duerme; Teresa ha ido a casa par a que vengan Juan y María; he mandado traer una cama; me siento mala, d esesperada, Luis; era mi padre.

\* \* \*

El buen exclaustrado murió aquella misma tarde.

Amparo volvió a casa desolada, impresionada fuertem ente; se encerró en su aposento, y yo respeté su dolor.

\* \* \*

Me vi obligado a continuar durante algunos días mi antiguo papel de hermano.

Al fin, una mañana, Amparo me dijo:

--Siéntate a mi lado, Luis.

Me senté en el sofá junto a ella.

--Necesito que me expliques--me dijo--ciertas cosas que no comprendo bien. Desde que has vuelto de tu extraño viaje eres otro.

## --¿Otro?

--Sí por cierto, antes sufrías; ahora no sufres; an tes no tenías ni fe ni esperanza; ahora... Luis; yo veo en tus ojos otr a vida... Luis; tú has encontrado la felicidad que buscabas... yo quie ro saber la causa de tu felicidad.

Amparo tenía menos paciencia que yo, y pasaba la primera el límite que tácitamente nos habíamos señalado.

Quise facilitarla el camino adelantándome a ella.

--Te engañas, Amparo--la dije--yo no soy feliz, baj o el punto de vista que tú crees.

- --;Oh! sí, sí; yo no me engaño--me respondió.
- --Pues te has estado engañando hasta ahora; por mej or decir, yo he sabido engañarte.
- -;Tú!
- -Sí.
- --;Cómo!
- --Tú no has conocido mis celos.
- --; Tus celos! ; amas acaso!
- --Sí, con toda mi alma, con toda mi fe, con todo mi entusiasmo.

Y la rodee un brazo a la cintura.

- --;Oh! ;qué es esto! ¡Dios mío!--exclamó Amparo lev antándose pálida como un cadáver.
- --Mis celos son justos--dije fingiéndome desesperad o--tu amor hacia un ser misterioso, te hace horrible toda demostración de amor por mi parte.

Amparo continuaba de pie, aterrada, muda, pálida, f ijando en mí una mirada llena de ansiedad, de temor, de duda; ávida, dolorosa, suplicante, llena de impaciencia.

Yo la atraje a mí y la senté sobre mis rodillas sin que ella opusiese resistencia; inclinó la cabeza sobre el pecho, lueg o la alzó, me miró destellando de sus magníficos ojos negros un fuego casi divino, y me

dijo con las manos puestas sobre mis hombros con la boca entreabierta,

los labios trémulos, embriagándome con el perfume de su aliento.

--;Luis! ;Luis! ;ten compasión de mí!

Y luego reclinó la cabeza sobre mis hombros, y rode ó sus frescos brazos a mi cuello.

--;Yo te amo!--la dije con voz opaca y ardiente roz ando con mis labios sus mejillas.

Amparo se estremeció y rompió a llorar.

--; Te amo--continué--no sé desde cuando! me parece que te he amado toda mi vida; que te amaba antes de nacer.

Amparo se estrechó más contra mí.

--He callado, porque debía callar; he sufrido cuant o he podido sufrir; pero ya no puedo sufrir más, porque tengo celos.

Amparo levantó su cabeza de sobre mi hombro, y me m iró con una expresión triste, grave, solemne, al través de sus lágrimas.

Luego me dijo con voz opaca y reconcentrada:

--;Celos tú! ;celos por mi amor y celos de otro hom bre! ;Esto es horrible! ;Esto no puede ser!

Fue para mí tan inesperada esta exclamación de Ampa ro, que me estremecí, y brotaron a mis ojos, sin duda, todos mis enamorad os deseos, porque las mejillas de Amparo se coloraron, y pasó por sus lab ios una indicación de sonrisa inefable.

--¿Con que yo lo soy para ti?--añadió--¿con que has sufrido y has callado y has mentido, como yo he sufrido, mentido y callado? ¿con que por una obcecación mutua hemos estado a punto de se r los más desgraciados de la tierra?

--¿Pero ese hombre? ¿ese hombre a quien amas? ¿es i mposible de tu deseo?...

--Ese hombre, eres tú--me dijo exhalando en un grit o inmenso toda su alma, y dejándose caer abandonada y trémula entre m is brazos.

--;Oh! qué feliz soy--añadió sollozando de placer--;Dios! ;y tú!

\* \* \*

La memoria es un don funesto.

¡La memoria, que nos trae en la desgracia, el encen dido recuerdo de la felicidad perdida!

;Oh! ;la memoria!

¡Si Satanás no tuviese memoria, no estaría condenad o!

\* \* \*

Después de esto había en el manuscrito que me había entregado mi amigo el loquero del hospital de Zaragoza, algunas hojas rasgadas.

Púsome de muy mal humor esta laguna que aparecía de repente, acaso en la

parte más interesante de la historia de aquel pobre loco; y tanto más,

cuanto en algunos girones de hojas que habían queda do adheridos, se

leían algunas frases que demostraban que Luis no ha bía sido muy feliz después de su matrimonio.

Pero para subsanar en cierto modo esta falta, queda ban íntegras más allá de las hojas rasgadas, algunas otras escritas con s eguridad, y aun nos

atreveremos a decir con reflexión, en estado de raz ón completa.

He aquí aquellas páginas:

\* \* \*

He despertado de un largo sueño.

No sé cuánto tiempo ha durado mi sueño.

Pero ha debido de ser largo.

Me he encontrado en una prisión.

Esto es; en un pequeño aposento, cuya puerta demasi ado fuerte, tiene una rejilla espesa, y al que da luz una ventana con rej

a que corresponde a un jardín abandonado.

En este aposento he visto algunos muebles modestos, y una cama de forma extraña, inclinada, y a lo largo de cuyas maderas h ay algunas correas.

Estas correas demuestran que algunas veces ha habid

o necesidad de sujetar en aquel lecho, a la persona que en él durm iese.

Estando ese lecho en mi aposento, o yo en el aposen to donde está ese lecho, claro es que la persona a que alguna vez se han visto en la necesidad de sujetar, soy yo.

¿Y por qué razón ha podido haber esa necesidad de s ujetarme?

Yo no me acuerdo de nada.

Tengo un recuerdo confuso de una noche en que bebí demasiado, en que me escité demasiado, en que ardía mi cabeza, en que me parecía sentir dentro de ella un vacío doloroso.

Recuerdo que entonces tenía yo veinte y cuatro años; que era desgraciado, porque la vida era para mí monótona, p orque me había hastiado de todo.

Recuerdo que yo buscaba una vida artificial, en los excesos, en el abuso de los licores fuertes.

He debido pasar mucho tiempo sin la conciencia de m i existencia, o mejor dicho, el período de mi existencia, cuyos suc esos no recuerdo, ha debido de ser largo.

Porque me he mirado a un espejo que tengo aquí colg ado en la pared, y me he encontrado viejo, enfermo, horriblemente demacra do, con todas las señales de la tisis. He encontrado en mi mesa un manuscrito: manuscrito mío, no puedo dudar de ello.

Ese manuscrito me ha dicho que he estado loco, que he soñado.

Que he vivido muchos años, entregado a una pesadill a dolorosa y que despierto para morir.

He recobrado indudablemente la razón.

Al entrar un hombre con mi comida me ha mirado con asombro, y me ha llamado: «señor duque.»

¡Con que ha muerto mi pobre tío!

¡Con que es verdad lo que dice ese manuscrito! ¿Ouién sabe?

He preguntado acerca de mí mismo, acerca de mi tío, y nada ha sabido contestarme el director del establecimiento.

Un día me trajeron aquí porque estaba enteramente l oco.

Un curador, nombrado judicialmente, ha cuidado de m is bienes, porque yo no tengo parientes.

He mandado llamar a ese hombre.

- --¿Qué sabe usted de la causa de mi locura? le he p reguntado.
- --Nada puedo contestar a vuecencia, me ha respondid o, sino que fue

recogido de las calles públicas por donde vuecencia discurría

diariamente perdida la razón: ningún pariente se presentó a reclamar la

curaduría de vuecencia como demente, y esa curaduría se me ha conferido

por providencia judicial: vuecencia ha recobrado la razón, y estoy

dispuesto a darle cuentas.

- --No se trata ahora de eso. ¿Soy yo viudo?
- --Lo ignoro, señor: en Zaragoza se sabe únicamente que un día llegó

vuecencia en una silla de posta, procedente de Madrid, a la fonda de las

Cuatro naciones, en donde tomó el mejor aposento: e n el pasaporte de

vuecencia constaban su nombre y su título: muy lueg o se comprendió que

vuecencia estaba gravemente enfermo: al cabo su enfermedad se agravó: lo

que antes era una monomanía tranquila, se convirtió en una locura

furiosa, y fue preciso...

- --Bien, bien; pero para reconocer mi título y mi no mbre debió identificarse mi persona.
- --Sí, señor.
- --¿Y no consta en las diligencias judiciales mi est ado?
- --No, señor.
- --¿Y nadie me conocía en Zaragoza?
- --No, señor.
- --Pues bien, es necesario que usted, u otra persona

de confianza, vayan a Madrid: yo daré a usted, o a esa persona, cartas para mis antiguos amigos. Necesito saber un período de mi historia qu e durante mi enfermedad he olvidado.

\* \* \*

Este hombre, que es un honrado propietario aragonés, ha partido para Madrid.

Pero me temo que cuando vuelva...

Esta tos seca, lenta, sin esfuerzo...

Me he visto obligado a guardar cama.

\* \* \*

; Amparo!

¡Una mujer formada por la educación, sostenida por la virtud, por lo exquisito de su sentimiento!

Esta mujer debe de haber sido un sueño mío.

Esta mujer no ha existido.

Ha sido un hermoso sueño de primavera.

Una horrible pesadilla de verano:

¡Esa mujer!

¿Y si ella hubiese existido?

¿Si no hubiera sido el sueño de un loco sediento de amor?

¡Oh! ¡qué horrible desgracia!

He rasgado la parte más dolorosa de ese sueño o de esas memorias.

La he rasgado y la he quemado temeroso de volver a la locura si leo mucho ese fragmento horrible.

Pero su recuerdo está fijo en mi memoria.

Un día entré yo en mi casa, como suele entrarse por casualidad, sin ser notado.

En el gabinete de mi mujer hablaba un hombre.

Uno de mis mayores amigos.

Pretendía una cosa horrible.

Pretendía que ella me hiciera traición.

\* \* \*

Yo maté a aquel hombre.

Le maté como mata un caballero a un infame que le h a ofendido.

En duelo, con peligro de mi vida.

\* \* \*

Todo esto ha debido ser un sueño.

\* \* \*

¡Pero que sueño tan horrible!

Y si no ha sido sueño. ¡Qué verdad tan aterradora!

Parece que Dios me ha dicho:

«Tu dudaste de mí, y me negaste al cabo:

»Yo tuve compasión de ti, y te envié en Amparo un á ngel de redención;

»Después te sujeté a una prueba;

»Te hice sufrir una injuria;

»Tú no supiste perdonar la injuria y levantaste tu mano armada contra un hombre y le mataste.

»Tú no eras merecedor de la felicidad.

»El ángel que yo te había dado, vio sangre humana e n tu frente y se horrorizó de ti...

»Y el horror le mató.

»Le mató como un tósigo lento.

»Y el hijo, el hermoso hijo que el amor de Amparo t e había dado, privado de la ternura de su madre, murió también...

»Y tú enloqueciste.

»Y como Caín el maldito, fuiste separado de tus her manos.»

\* \* \*

Si esto ha sido verdad...; Oh Dios mío! tu justicia ha sido severa; severa e implacable.

Si ha sido un sueño, ¿para qué me has dado ese ardi ente sueño, Dios mío,

ese sueño escrito por mi mano, que me hace dudar, q ue me envenena el alma?

¿Será acaso ese sueño un castigo a mi impiedad, a l os impuros desórdenes de mi juventud?

\* \* \*

¡Cuánto tarda ese hombre que ha ido a Madrid!

Me siento cada día más débil.

Cada día escribo con más dificultad.

Ignoro si podré concluir.

\* \* \*

Escribo estas últimas líneas en el lecho.

Apenas tiene fuerza mi mano para sostener la pluma.

Tal vez ese hombre no llegue a tiempo.

Oídme por la última vez:

No dudéis de Dios: si sois desgraciados, aceptad re signadamente la

desgracia: si Dios os da la felicidad, no os hagáis indignos de ella; y

nunca, oyendo la voz de vuestras pasiones, siguiend o a ese fantasma que

se llama honor, echéis sangre sobre vuestra frente: sufrid y perdonad,

no sea que os pregunte Dios cuando en un momento de desesperación le

pidáis cuenta de vuestra desgracia:

¡Caín! ¿qué has hecho con tu hermano Abel?

\* \* \*

Aquí concluían las memorias del loco. Tuve la tenta ción de

esclarecerlas, pero me detuvo el temor de encontrar en el

esclarecimiento de estas memorias algo demasiado ho rrible.

Si hemos presentado a nuestros lectores una obra in completa,

perdónennos, porque no hemos podido hacer más.

FIN

End of the Project Gutenberg EBook of Amparo, by Manuel Fernández y González

\*\*\* END OF THIS PROJECT GUTENBERG EBOOK AMPARO \*\*\*

\*\*\*\*\* This file should be named 27295-8.txt or 27295-8.zip \*\*\*\*

This and all associated files of various formats will be found in:

http://www.gutenberg.org/2/7/2/9/27295/

Produced by Chuck Greif and the Online Distributed Proofreading Team at DP Europe (http://dp.rastko.net)

Updated editions will replace the previous one--the old editions will be renamed.

Creating the works from public domain print edition s means that no

one owns a United States copyright in these works, so the Foundation

(and you!) can copy and distribute it in the United States without

permission and without paying copyright royalties. Special rules,

set forth in the General Terms of Use part of this license, apply to

copying and distributing Project Gutenberg-tm elect ronic works to

protect the PROJECT GUTENBERG-tm concept and tradem ark. Project

Gutenberg is a registered trademark, and may not be used if you

charge for the eBooks, unless you receive specific permission. If you

do not charge anything for copies of this eBook, complying with the

rules is very easy. You may use this eBook for nearly any purpose

such as creation of derivative works, reports, performances and

research. They may be modified and printed and giv en away--you may do

practically ANYTHING with public domain eBooks. Redistribution is

subject to the trademark license, especially commer cial

redistribution.

## \*\*\* START: FULL LICENSE \*\*\*

THE FULL PROJECT GUTENBERG LICENSE
PLEASE READ THIS BEFORE YOU DISTRIBUTE OR USE THIS
WORK

To protect the Project Gutenberg-tm mission of promoting the free

distribution of electronic works, by using or distributing this work

(or any other work associated in any way with the phrase "Project

Gutenberg"), you agree to comply with all the terms of the Full Project

Gutenberg-tm License (available with this file or o nline at

http://gutenberg.net/license).

Section 1. General Terms of Use and Redistributing Project Gutenberg-tm electronic works

1.A. By reading or using any part of this Project Gutenberg-tm

electronic work, you indicate that you have read, u nderstand, agree to

and accept all the terms of this license and intell ectual property

(trademark/copyright) agreement. If you do not agree to abide by all

the terms of this agreement, you must cease using a nd return or destroy

all copies of Project Gutenberg-tm electronic works in your possession.

If you paid a fee for obtaining a copy of or access to a Project

Gutenberg-tm electronic work and you do not agree to be bound by the

terms of this agreement, you may obtain a refund from the person or

entity to whom you paid the fee as set forth in par agraph 1.E.8.

1.B. "Project Gutenberg" is a registered trademark. It may only be

used on or associated in any way with an electronic work by people who

agree to be bound by the terms of this agreement.

There are a few

things that you can do with most Project Gutenbergtm electronic works even without complying with the full terms of this agreement. See

paragraph 1.C below. There are a lot of things you can do with Project

Gutenberg-tm electronic works if you follow the ter ms of this agreement

and help preserve free future access to Project Gut enberg-tm electronic

works. See paragraph 1.E below.

1.C. The Project Gutenberg Literary Archive Foundation ("the Foundation"

or PGLAF), owns a compilation copyright in the coll ection of Project

Gutenberg-tm electronic works. Nearly all the individual works in the

collection are in the public domain in the United States. If an

individual work is in the public domain in the Unit ed States and you are

located in the United States, we do not claim a right to prevent you from

copying, distributing, performing, displaying or creating derivative

works based on the work as long as all references to Project Gutenberg

are removed. Of course, we hope that you will supp ort the Project

Gutenberg-tm mission of promoting free access to el ectronic works by

freely sharing Project Gutenberg-tm works in compliance with the terms of

this agreement for keeping the Project Gutenberg-tm name associated with

the work. You can easily comply with the terms of this agreement by

keeping this work in the same format with its attac hed full Project

Gutenberg-tm License when you share it without char ge with others.

1.D. The copyright laws of the place where you are

located also govern

what you can do with this work. Copyright laws in most countries are in

a constant state of change. If you are outside the United States, check

the laws of your country in addition to the terms of this agreement

before downloading, copying, displaying, performing, distributing or

creating derivative works based on this work or any other Project

Gutenberg-tm work. The Foundation makes no represe ntations concerning

the copyright status of any work in any country out side the United States.

- 1.E. Unless you have removed all references to Project Gutenberg:
- 1.E.1. The following sentence, with active links to, or other immediate

access to, the full Project Gutenberg-tm License mu st appear prominently

whenever any copy of a Project Gutenberg-tm work (a ny work on which the

phrase "Project Gutenberg" appears, or with which the phrase "Project"

Gutenberg" is associated) is accessed, displayed, p erformed, viewed,

copied or distributed:

This eBook is for the use of anyone anywhere at no cost and with

almost no restrictions whatsoever. You may copy it , give it away or

re-use it under the terms of the Project Gutenberg License included

with this eBook or online at www.gutenberg.net

1.E.2. If an individual Project Gutenberg-tm elect ronic work is derived

from the public domain (does not contain a notice indicating that it is

posted with permission of the copyright holder), the work can be copied

and distributed to anyone in the United States with out paying any fees

or charges. If you are redistributing or providing access to a work

with the phrase "Project Gutenberg" associated with or appearing on the

work, you must comply either with the requirements of paragraphs 1.E.1

through 1.E.7 or obtain permission for the use of the work and the

Project Gutenberg-tm trademark as set forth in para graphs 1.E.8 or 1.E.9.

1.E.3. If an individual Project Gutenberg-tm elect ronic work is posted

with the permission of the copyright holder, your use and distribution

must comply with both paragraphs 1.E.1 through 1.E. 7 and any additional

terms imposed by the copyright holder. Additional terms will be linked

to the Project Gutenberg-tm License for all works posted with the

permission of the copyright holder found at the beg inning of this work.

- 1.E.4. Do not unlink or detach or remove the full Project Gutenberg-tm
- License terms from this work, or any files containing a part of this

work or any other work associated with Project Gute nberg-tm.

1.E.5. Do not copy, display, perform, distribute or redistribute this

electronic work, or any part of this electronic work, without

prominently displaying the sentence set forth in paragraph 1.E.1 with

active links or immediate access to the full terms of the Project

Gutenberg-tm License.

1.E.6. You may convert to and distribute this work in any binary,

compressed, marked up, nonproprietary or proprietary form, including any

word processing or hypertext form. However, if you provide access to or

distribute copies of a Project Gutenberg-tm work in a format other than

"Plain Vanilla ASCII" or other format used in the official version

posted on the official Project Gutenberg-tm web sit e (www.gutenberg.net),

you must, at no additional cost, fee or expense to the user, provide a

copy, a means of exporting a copy, or a means of obtaining a copy upon

request, of the work in its original "Plain Vanilla ASCII" or other

form. Any alternate format must include the full P roject Gutenberg-tm

License as specified in paragraph 1.E.1.

1.E.7. Do not charge a fee for access to, viewing, displaying,

performing, copying or distributing any Project Gut enberg-tm works

unless you comply with paragraph 1.E.8 or 1.E.9.

1.E.8. You may charge a reasonable fee for copies of or providing

access to or distributing Project Gutenberg-tm electronic works provided that

- You pay a royalty fee of 20% of the gross profits you derive from

the use of Project Gutenberg-tm works calculat ed using the method

you already use to calculate your applicable taxes. The fee is

owed to the owner of the Project Gutenberg-tm trademark, but he

has agreed to donate royalties under this para graph to the

Project Gutenberg Literary Archive Foundation. Royalty payments

must be paid within 60 days following each dat e on which you

prepare (or are legally required to prepare) y our periodic tax

returns. Royalty payments should be clearly marked as such and

sent to the Project Gutenberg Literary Archive Foundation at the

address specified in Section 4, "Information a bout donations to

the Project Gutenberg Literary Archive Foundation."

- You provide a full refund of any money paid by a user who notifies

you in writing (or by e-mail) within 30 days of receipt that s/he

does not agree to the terms of the full Projec t Gutenberg-tm

License. You must require such a user to return or

destroy all copies of the works possessed in a physical medium

and discontinue all use of and all access to o ther copies of

Project Gutenberg-tm works.

- You provide, in accordance with paragraph 1.F.3, a full refund of any

money paid for a work or a replacement copy, if a defect in the

electronic work is discovered and reported to

you within 90 days of receipt of the work.

- You comply with all other terms of this agreement for free

distribution of Project Gutenberg-tm works.

1.E.9. If you wish to charge a fee or distribute a Project Gutenberg-tm

electronic work or group of works on different term s than are set

forth in this agreement, you must obtain permission in writing from

both the Project Gutenberg Literary Archive Foundat ion and Michael

Hart, the owner of the Project Gutenberg-tm trademark. Contact the

Foundation as set forth in Section 3 below.

## 1.F.

1.F.1. Project Gutenberg volunteers and employees expend considerable

effort to identify, do copyright research on, trans cribe and proofread

public domain works in creating the Project Gutenberg-tm

collection. Despite these efforts, Project Gutenbe rg-tm electronic

works, and the medium on which they may be stored, may contain

"Defects," such as, but not limited to, incomplete, inaccurate or

corrupt data, transcription errors, a copyright or other intellectual

property infringement, a defective or damaged disk or other medium, a

computer virus, or computer codes that damage or ca nnot be read by your equipment.

1.F.2. LIMITED WARRANTY, DISCLAIMER OF DAMAGES - E

xcept for the "Right

of Replacement or Refund" described in paragraph 1. F.3, the Project

Gutenberg Literary Archive Foundation, the owner of the Project

Gutenberg-tm trademark, and any other party distributing a Project

Gutenberg-tm electronic work under this agreement, disclaim all

liability to you for damages, costs and expenses, i ncluding legal

fees. YOU AGREE THAT YOU HAVE NO REMEDIES FOR NEGLIGENCE, STRICT

LIABILITY, BREACH OF WARRANTY OR BREACH OF CONTRACT EXCEPT THOSE

PROVIDED IN PARAGRAPH F3. YOU AGREE THAT THE FOUND ATION, THE

TRADEMARK OWNER, AND ANY DISTRIBUTOR UNDER THIS AGR EEMENT WILL NOT BE

LIABLE TO YOU FOR ACTUAL, DIRECT, INDIRECT, CONSEQUENTIAL, PUNITIVE OR

INCIDENTAL DAMAGES EVEN IF YOU GIVE NOTICE OF THE POSSIBILITY OF SUCH DAMAGE.

## 1.F.3. LIMITED RIGHT OF REPLACEMENT OR REFUND - If you discover a

defect in this electronic work within 90 days of receiving it, you can

receive a refund of the money (if any) you paid for it by sending a

written explanation to the person you received the work from. If you

received the work on a physical medium, you must return the medium with

your written explanation. The person or entity that provided you with

the defective work may elect to provide a replaceme nt copy in lieu of a

refund. If you received the work electronically, the person or entity

providing it to you may choose to give you a second

opportunity to

receive the work electronically in lieu of a refund . If the second copy

is also defective, you may demand a refund in writing without further

opportunities to fix the problem.

1.F.4. Except for the limited right of replacement or refund set forth

in paragraph 1.F.3, this work is provided to you 'A S-IS' WITH NO OTHER

WARRANTIES OF ANY KIND, EXPRESS OR IMPLIED, INCLUDING BUT NOT LIMITED TO

WARRANTIES OF MERCHANTIBILITY OR FITNESS FOR ANY PURPOSE.

1.F.5. Some states do not allow disclaimers of certain implied

warranties or the exclusion or limitation of certain types of damages.

If any disclaimer or limitation set forth in this a greement violates the

law of the state applicable to this agreement, the agreement shall be

interpreted to make the maximum disclaimer or limit ation permitted by

the applicable state law. The invalidity or unenforceability of any

provision of this agreement shall not void the remaining provisions.

1.F.6. INDEMNITY - You agree to indemnify and hold the Foundation, the

trademark owner, any agent or employee of the Found ation, anyone

providing copies of Project Gutenberg-tm electronic works in accordance

with this agreement, and any volunteers associated with the production,

promotion and distribution of Project Gutenberg-tm electronic works.

harmless from all liability, costs and expenses, in

cluding legal fees,

that arise directly or indirectly from any of the following which you do

or cause to occur: (a) distribution of this or any Project Gutenberg-tm

work, (b) alteration, modification, or additions or deletions to any

Project Gutenberg-tm work, and (c) any Defect you c ause.

Section 2. Information about the Mission of Project Gutenberg-tm

Project Gutenberg-tm is synonymous with the free distribution of

electronic works in formats readable by the widest variety of computers

including obsolete, old, middle-aged and new computers. It exists

because of the efforts of hundreds of volunteers and donations from

people in all walks of life.

Volunteers and financial support to provide volunte ers with the

assistance they need, is critical to reaching Proje ct Gutenberg-tm's

goals and ensuring that the Project Gutenberg-tm collection will

remain freely available for generations to come. In 2001, the Project

Gutenberg Literary Archive Foundation was created to provide a secure

and permanent future for Project Gutenberg-tm and future generations.

To learn more about the Project Gutenberg Literary Archive Foundation

and how your efforts and donations can help, see Se ctions 3 and 4

and the Foundation web page at http://www.pglaf.org

•

Section 3. Information about the Project Gutenberg Literary Archive Foundation

The Project Gutenberg Literary Archive Foundation is a non profit

501(c)(3) educational corporation organized under the laws of the

state of Mississippi and granted tax exempt status by the Internal

Revenue Service. The Foundation's EIN or federal t ax identification

number is 64-6221541. Its 501(c)(3) letter is post ed at

http://pglaf.org/fundraising. Contributions to the Project Gutenberg

Literary Archive Foundation are tax deductible to the full extent

permitted by U.S. federal laws and your state's law s.

The Foundation's principal office is located at 455 7 Melan Dr. S.

Fairbanks, AK, 99712., but its volunteers and employees are scattered

throughout numerous locations. Its business office is located at

809 North 1500 West, Salt Lake City, UT 84116, (801) 596-1887, email

business@pglaf.org. Email contact links and up to date contact

information can be found at the Foundation's web site and official

page at http://pglaf.org

For additional contact information:
Dr. Gregory B. Newby
Chief Executive and Director
qbnewby@pqlaf.orq

Section 4. Information about Donations to the Project Gutenberg

Literary Archive Foundation

Project Gutenberg-tm depends upon and cannot surviv e without wide

spread public support and donations to carry out it s mission of

increasing the number of public domain and licensed works that can be

freely distributed in machine readable form accessi ble by the widest

array of equipment including outdated equipment. Many small donations

(\$1 to \$5,000) are particularly important to mainta ining tax exempt

status with the IRS.

The Foundation is committed to complying with the laws regulating

charities and charitable donations in all 50 states of the United

States. Compliance requirements are not uniform and it takes a

considerable effort, much paperwork and many fees to meet and keep up

with these requirements. We do not solicit donations in locations

where we have not received written confirmation of compliance. To

SEND DONATIONS or determine the status of compliance for any

particular state visit http://pglaf.org

While we cannot and do not solicit contributions from states where we

have not met the solicitation requirements, we know of no prohibition

against accepting unsolicited donations from donors in such states who

approach us with offers to donate.

International donations are gratefully accepted, but we cannot make

any statements concerning tax treatment of donation s received from

outside the United States. U.S. laws alone swamp our small staff.

Please check the Project Gutenberg Web pages for current donation

methods and addresses. Donations are accepted in a number of other

ways including including checks, online payments and credit card

donations. To donate, please visit: http://pglaf.org/donate

Section 5. General Information About Project Guten berg-tm electronic works.

Professor Michael S. Hart is the originator of the Project Gutenberg-tm

concept of a library of electronic works that could be freely shared

with anyone. For thirty years, he produced and distributed Project

Gutenberg-tm eBooks with only a loose network of volunteer support.

Project Gutenberg-tm eBooks are often created from several printed

editions, all of which are confirmed as Public Doma in in the U.S.

unless a copyright notice is included. Thus, we do not necessarily

keep eBooks in compliance with any particular paper edition.

Most people start at our Web site which has the main PG search facility:

http://www.gutenberg.net

This Web site includes information about Project Gu tenberg-tm,

including how to make donations to the Project Gute nberg Literary

Archive Foundation, how to help produce our new eBo oks, and how to

subscribe to our email newsletter to hear about new eBooks.